

La Voz de Aragón

DIARIO GRÁFICO, INDEPENDIENTE

Redacción . . .
Administración Costa, 2
Talleres
APARTADO CORREOS 140
TELÉFONOS
Redacción 1004
Conferencias 1707
Administración 2422

Año VI

Zaragoza - Martes, 9 de diciembre de 1930

Núm. 1.622

ACTUALIDAD INTERNACIONAL

Hoover y las causas de la depresión económica mundial

Ante el Congreso norteamericano se ha leído, con motivo de su apertura, el mensaje presidencial que dirige Hoover a los nuevos representantes parlamentarios de los Estados Unidos. Esta vez Hoover se limita a una exposición de hechos que se refieren a diversos aspectos de la vida nacional y también en conexión con los problemas internacionales planteados actualmente.

Es interesante por demás su juicio referente a la depresión económica mundial.

Atribuye su origen a causas de orden mercantil y otras políticas.

En primer término juzga que la superproducción de café, azúcar, vino, caucho, algodón, plata y cobre, son superiores a las necesidades de las pasadas épocas de prosperidad mundial; resalta también como causas la sequía en Norteamérica y el "dumping" ce-realista ruso.

Después figuran las políticas, agitación en los pueblos asiáticos de mayor población, movimientos revolucionarios en los países de Centro y Sur de América y conflictos en algunas naciones europeas.

A fin de aliviar la crisis del trabajo en los Estados Unidos preconiza el destino de ciento cincuenta millones de dólares para invertirlos en obras públicas, donde hallarán ocupación durante los seis primeros meses del año 1931 unos dos millones de obreros que ahora carecen de trabajo.

Somera indicación hace de sus laudables esfuerzos pacifistas, aludiendo a los beneficios que reporta el pacto naval de Londres, anunciando la próxima ratificación por los Estados Unidos de diversos protocolos y adhesión al Tribunal de Justicia Internacional de La Haya. Ha tenido el mensaje presidencial buena acogida por amigos y adversarios políticos de Hoover, que aplauden su ponderado juicio, veraz exposición y acertadas indicaciones sobre los problemas y asuntos políticos y económicos de todo orden, pendientes de solución.

LAS DEUDAS DE GUERRA ENTRE FRANCIA E INGLATERRA

Con el natural disgusto han conocido los tenedores de la Deuda francesa emitida en Londres con ocasión de los empréstitos de la guerra la decisión adoptada por el Gobierno francés respecto a su pago. No se les abonará a los tenedores ingleses en francos-oro, sino en francos-papel, como a los tenedores franceses.

El Gobierno laborista ya ha sufrido interpelación sobre el particular para que exponga su criterio en cuestión tan importante. Pero Snowden le rehusó una respuesta categórica hasta que el Gobierno conozca en detalle la decisión francesa, y en su caso será sometida al Tribunal internacional de arbitraje de la La Haya. Y como afirman los ingleses, son muy amigos y fieles aliados de los franceses, "pero con nuestro dinero no admitimos bromas".

UNA FIESTA DEL CLUB ROTARIO



Asistentes a la fiesta celebrada por los rotarios en el Gran Hotel.

(Foto. A. de la Barrera)

En la noche del domingo se celebró en el Gran Hotel la cena organizada por "Rotary Club", de Zaragoza, con motivo de la visita de sus compañeros del Club de Logroño.

El fin de la fiesta se hizo extensivo como homenaje al gran poeta don Luis Fernández Ardavin, compañero rotario de Madrid, triunfador con el estreno en nuestra ciudad de "La espada del hidalgo".

Para estar presente en estos momentos de confraternidad rotaria, llegó de Barcelona el gobernador actual del distrito 60, don José María Roviralta.

La fiesta resultó una de las más animadas y agradables entre las que llevan celebradas los rotarios zaragozanos.

Ocuparon la mesa presidencial doña Concha Navasal de Mantecón, marquesa de La Cadena, doña Milagros Marañón de Garrigosa, señora de Talma, don Mariano Baselga Ramírez, don José María Roviralta, don Luis Fernández Ardavin y don Francisco Sánchez Herrero.

Las demás mesas fueron ocupadas así:

Pilar Mantecón de Baselga, María Queipo de Recaséns, María Luisa de los Ríos, Matilde Fabiani, don Luis Recaséns, don Javier Mantecón, don Rafael y don Joaquín Fabiani.

Carmen Benítez de Naranjo, señora de Iñigo, don Miguel Mantecón, don Luis Talma, don Juan García Naranjo, don Evaristo Pérez Iñigo, don Luis Alaiza y don José Fabiani.

María Luisa Gallart, María Josefa Mantecón, Pilar de los Ríos, Conchita Gallart, don Aurelio Grasa, don Luis Bascones, don Justo Juan Beltrán y don Francisco Lalana.

Pilar Baselga de Esteban, Carmen

Mantecón, don Luis Baselga y señora, don Carlos Valentí y señora, señor Esteban y don Juan Gallart Fornés.

Pilar Parellada, viuda de Sánchez Monge, Conchita Parellada, don José María Bascones, don Eustaquio Victoriano, don Félix de los Ríos, marqués de La Cadena, don Lisardo Domínguez y señor Anadón.

Señora de Gros, señora de Sarto, don Antonio Morón, don Manuel Sánchez Herrero, don Diego Ochogavía, don Alfredo Sarto, don Juan Antonio Gallart y don Vicente M. Guardiola.

Margarita Parellada de Ochogavía, don Manuel Balda, don Evaristo Pérez Iñigo, don Juan Fabiani, don Francisco Madurga, don Jacinto Garrigosa, don Antonio Garrigosa y don Juan Rappeyne.

A los postres, el presidente del Club de Zaragoza, don Mariano Baselga y Ramírez, ofreció en cariñosas palabras el homenaje y saludó a los compañeros logroñeses y al poeta Ardavin.

Estas palabras fueron contestadas por el presidente del Club de Logroño, don Francisco Sánchez Herrero, quien agradeció el saludo y cortesía del Club zaragozano y la entrega del mazo con que éste le obsequiaba.

Fernández Ardavin dijo que él no

hablaba, que no hacía sino versos, y a tal efecto, y no pudiendo preparar unos alusivos a la fiesta, recitó unos que ha escrito para el recitador Gon-

EN GOTOR, SE HUNDE UN TABLADO

Caen al suelo treinta espectadores, quedando tres lesionados de consideración

En Gotor se celebraba en la plaza Mayor, previamente dispuesta, una capea que presidían las autoridades locales. Repentinamente se hundió uno de los tablados donde estaban colocados treinta espectadores, que cayeron a tierra.

Resultaron tres lesionados, siendo recogidos y curados por el médico titular, que les apreció estas lesiones:

A Alejo Tobajas, de cincuenta y tres años, vecino de Zaragoza, fractura de una costilla; a Tomás Vicente, de veintisiete años, ferroviario, vecino de Madrid, magullamiento general; a Cándido Gracia Gregorio, de veinticinco años, vecino de Gotor, luxación

ACCIDENTE AUTOMOVILÍSTICO

Cerca de Epila choca un camión contra el muro de la carretera

En el kilómetro 291 de la carretera de Madrid a Francia, cerca de Epila, chocó violentamente el autocamión número 42.195, de la matrícula de Barcelona, propiedad de la Compañía Mediterránea de Transportes de mercancías de Barcelona a Madrid, contra el muro de contención de la carretera. A consecuencia del choque rompió dos postes, arrancó la valla, destruyó el muro en una extensión de tres metros, y el vehículo volcó, yendo a caer por el terraplén, sufriendo averías.

Los ocupantes quedaron lesionados: uno en una pierna y otro en el brazo derecho.

Fueron asistidos por el auxiliar de peón caminero Simón Latorre Sobreviela. Los heridos, que no dieron sus nombres, marcharon en diversos automóviles, uno a La Almuñia y el otro a Madrid.

zález Marín, que fueron muy celebrados y aplaudidos.

Finalmente, Roviralta, el gobernador rotario, hizo uso de la palabra para hacer consideraciones acerca de rotarismo, con la galanura de frase y riqueza de ideas a que tiene acostumbrados a sus compañeros rotarios.

La fiesta terminó con animadísimo baile.

Las señoras fueron obsequiadas con ramos de flores.

Fuga de una demente

Del Manicomio de Nuestra Señora del Pilar se ha fugado Ceferina Invernón, de 50 años, que vivía en la calle de Argensola.

Se han dado órdenes para su busca y reintegración al mencionado establecimiento.



CUARTO ANIVERSARIO de la señorita

MARIA TERESA FERNANDEZ FERRER

que falleció cristianamente el día 10 de diciembre de 1926

R. I. P.

Por el eterno descanso de su alma se aplicará mañana, día 10, la Exposición del Señor, en las Esclavas del Sagrado Corazón y las misas que se celebren de siete a doce, ambas inclusive, en la iglesia parroquial de San Gil, altar del Santo Cristo.

Sus apenados padres, D. Manuel Fernández Casas y doña Carmen Ferrer; hermanos, Luis; Fernando y Carmen y demás familia, suplican la asistencia y oraciones, por cuyo favor quedarán profundamente agradecidos.



LA SEÑORA

D.ª Carmen Dalmau del Valle

VIUDA DE D. MARTIN ESTREMER

Falleció ayer, 8 de diciembre, a los 79 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica

R. I. P.

Su Director espiritual, P. Agustín Narro (Escolapio); sus hijos; hijos políticos; nietos; hermanos, hermanos políticos, primos, sobrinos y demás familia, al participar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y asistan a los funerales que se celebrarán hoy, martes, a las diez menos cuarto, en la iglesia parroquial de Santa Engracia y acto seguido a la conducción del cadáver, desde la casa mortuoria, Costa, 3, al referido templo, donde se le cantará un responso, y de allí al Cementerio Católico de Torrero, por cuyo favor les quedarán agradecidos.

Las misas gregorianas darán comienzo el día 10 del corriente, a las once, en el altar de la Sagrada Familia y los días festivos en el altar mayor y el rosario, a las cinco y media de la tarde del mismo día, en la iglesia parroquial de Santa Engracia.

EL DUELO SE DESPIDE EN EL TEMPLO

NO SE REPARTEN ESQUELAS

FUNERARIA ALFONSO. — BLANCOAS, 1. — TELEFONOS 1790 Y 1798

LAS FESTIVIDADES INVERNALES

El día de la Inmaculada

El azul del horizonte y las Conchas y Conchitas hicieron el "gasto" en el lunes de ayer, que fué un lunes extraordinario, grande, avalorado por la festividad del día, que es una de las más destacadas para la conmemoración de la Iglesia.

Fuó el lunes, por lo que al tiempo afecta, el reverso de su antecesor, el domingo. Horizonte azul, azul purísimo, como el manto de la Inmaculada: sol brillante y fuerte (todo lo fuerte que en diciembre puede ser); quieto el aire, ambiente alegre, como de fiesta de primera clase. Festividad y tiempo estuvieron a tono.

Nota saliente de la mañana fué el marcial desfile de nuestra Infantería, que conmemoró el día de su Patrona con festejos religiosos y profanos, poniendo en todos ellos la tradicional devoción y el clásico derroche de buen humor.

La animación callejera que nuestros infantes prendieron, y el buen sol, hicieron delicioso el paseo matutino, que fué bien aprovechado.

Después comenzaron las fiestas íntimas y familiares en los domicilios de Conchas y Conchitas, y como son tantas... casi se generalizó el festín. En todas ellas platos fuertes y golosinas, larga sobremesa con familiares y amigos, alegría, planes y proyectos, juegos inocentes y hasta su mijita de baile.

Una tarde muy agradable y bien aprovechada, que en algunas casas tuvo su continuación por la noche.

Los que no anduvieron entre Conchas y Conchitas aprovecharon la tarde para el paseo, que estuvo a pedir de boca: la Gran Vía, el Cabezo y el Parque fueron los lugares preferidos por los paseantes.

Después, al ocultarse el sol, el público se distribuyó según sus gustos, aficiones y devoción, y se llenaron los templos, donde se celebraba la Novena a la Inmaculada, echaron el completo los cafés y se poblaron los teatros y cines, como culaquier vulgar domingo, en espera de la hora de retirada.

En suma: un buen día, un excelente comienzo de semana, pues no se trabajó y hubo abundante diversión.

La jornada terminó con la satisfactoria noticia de que la huelga terminó y que hoy se reanuda el trabajo en todas partes.

El restaurant más popular

“La Maravilla”

Independencia, 5-Tel. 2624
Cubierto 5 pesetas - Servicio esmerado

Usad EN VUESTRO DESAYUNO

LA LECHE MAS PURA POSIBLE; PERO PARA

NO AÑADIRLE AGUA INUTIL

PREPARADLO CON EL INSUSTITUIBLE

Café moka concentrado ARMISÉN

Verdadera esencia condensada que en una cucharada contiene todos los principios del más exquisito café, obtenidos por un procedimiento especial del autor.

USO.—Basta añadir una o más cucharadas, según la concentración que se desee, a una taza de agua o de leche, fría o caliente, a voluntad.

Para la preparación de cremas, postres o helados de café es insustituible, bastando una cantidad muy pequeña para obtener un gusto y aroma intensos.

FARMACIA ARMISEN-Plaza del Pueblo. 5-Teléfono 13-93

PASTILLAS CRESPO

Gran Café ROYALTY

Grandes conciertos tarde, noche y a la salida de los teatros.—Vaya usted todos los días al CAFÉ ROYALTY

El más céntrico
El más concurrido

CINE MADRILEÑO

PELICULA DE LA SEMANA

AGUA DORMIDA

A las pequeñas turbulencias y a las grandes inquietudes de las semanas anteriores ha sucedido un período de calma. ¿Real o aparente? ¿Duradera o simple paréntesis? ¿Quién se atreverá a asegurarlo! El hecho es que ya llevamos una porción de noches sin que nos salga al paso la sorpresa de ver a los guardias armados de tercerola y nutridos retenes de fuerza pública en lugares céntricos de Madrid.

Las gentes parecen un poco más serenas. Ya no le apuñalan a uno aquellas torvas miradas de los pasados días. Ya entran en los lugares públicos sin aquel misterioso aire de conspiradores ni gesticulan sombríamente ni murmuran al oído de los íntimos terribles profecías.

Madrid y sus habitantes han recobrado el aire jovial que les es propio; rien de la mejor gana y cultivan el chiste, que es uno de sus divertimientos favoritos.

No faltan agoreros enigmáticos que con un gesto ambiguo o un ademán equívoco parecen indicar que esto es un simple compás de espera, y que bajo el agua dormida se fraguan nuevas y pavorosas tempestades. Pero este pueblo, impresionable y alegre, no les concede una gran importancia a los mudos presagios. La atmósfera enrarecida que antes se respiraba se ha hecho más limpia, como si la hubieran refrescado y purificado las lluvias pertinaces.

Sin embargo... No quiere salir el sol. Ni en el cielo ni en el horizonte nacional brilla con su esplendor acostumbrado. Hay una cierta lobreteguéz en el ambiente y en los espíritus. Y el agua dormida, que es bella a la claridad de un día claro, es hosca bajo la negrura de una noche sin astros.

ROMPECABEZAS

—¿Se sabe algo?
—¿Sigue todo lo mismo?
—No ha podido averiguarse nada todavía?

Estas preguntas y otras parecidas le persiguen a uno por dondequiera que vaya. Y a las preguntas incontestadas siguen los comentarios y preguntas. A la novelesca fuga del comandante Franco y a la total carencia de noticias relacionadas con su paradero.

En los primeros días subsiguientes al extraño suceso, las imaginaciones se afanaron a volar bizarramente.

mente. Se han fatigado pronto del aturrido vuelo. Y unas caen en la indiferencia, como caen al mar las aves migratorias que no midieron bien la resistencia de sus alas antes de aventurarse a cruzar el Océano. Otras hacen alto en el sostén de la curiosidad preguntona e insaciada, como se cuelgan las golondrinas viajeras de los alambres del telégrafo.

El pío triste de los preguntones se pierde por completo. Nadie sabe nada. Ni siquiera los que ordinariamente alardean de saberlo todo poseen en esta ocasión el más vago indicio. No lo poseen. De lo contrario, sabríamos todos lo que tanto nos intriga. Porque pensar que esos eternos enterados se hayan vuelto discretos, es mucho más absurdo que todas las explicaciones inventadas para aclarar el enigma.

A muchísimos madrileños ya no les interesa poco ni nada el rumbo que haya podido seguir el Icaro audaz. Lo que les llena de consternación es su fracaso de investigadores sagaces y su descrédito como corretores de secretos sensacionales. Lo sabían siempre todo. Y de esto no han podido saber una palabra.

Con el postín que se hubieran dado, recorriendo la cortina ante sus amigos del café o del club!

SEGUNDO PLANO

Por cierto que en este rocambolesco suceso andan un poco trocadas las figuras en lo que a colocación se refiere. Nadie ha dicho ni escrito una palabra acerca de Pablo Rada. Queda el exmecánico del "Plus Ultra" en un segundo plano. Y a mí me parece que lo más saliente del hecho que tanto apasiona es la lealtad romántica de ese mozo navarro.

Pablo Rada vive muy bien. El vuelo sobre el Atlántico quizá le diese menos gloria que a sus jefes y compañeros de aventura. Pero le dió mayor provecho. Con la popularidad vinieron para él otros dones más positivos. Prudente y laborioso, supo colocarse en unas condiciones de vida con las que quizá no soñaba al emprender un camino de gloria o de muerte.

Pablo Rada es hoy un buen burgués rodeado de todas las molicias que fomentan el egoísmo. Vida holgada, afectos familiares, consideración social, aureola de prestigios inmarcesibles... Y todo eso, más la libertad y acaso la vida, lo ha arriesgado por su antiguo jefe, en un arranque romántico muy raro en estos tiempos positivistas.

Es un caso admirable de lealtad y de abnegación puesta al servicio de nobles sentimientos amistosos. ¿Qué podía prometerse Rada de esta nueva aventura a la que su corazón generoso le ha lanzado? Bien poco. Y bien problemático. No obstante, arriesgó cuanto arriesgar podía a impulso de una devoción honda y cordial.

En unos tiempos en los que es corriente que los amigos y hasta los hermanos se vendan y se traicionen por cualquier mezquino interés de dinero o de vanidad, conforta un poco el hecho de que todavía la cantera de la raza produzca hombres de este temple magnífico.

A Rada, cómplice y auxiliar poderoso de la evasión de Franco, pueden discutirlo las gentes. Como hombre leal y abnegado, está por encima de toda discusión.

CASA DE ARAGON

Celebróse el sábado la segunda conferencia del ciclo organizado por la Casa de Aragón.

Don Mateo Azpeitia disertó brillantísimamente ante un auditorio tan numeroso como distinguido, que colmó al ilustre conferenciante de aplausos y de felicitaciones.

El domingo por la mañana hubo Junta general reglamentaria para elegir la directiva llamada a actuar durante el año venidero. Gran concurrencia. Gran entusiasmo. Breve exposición de ideas encaminadas a robustecer y fortificar la Casa de Aragón.

Por aclamación fué designada la directiva siguiente, en la que hay elementos de la anterior y otros elementos nuevos:

Presidente, excelentísimo señor don Justiniano Bernad Valenzuela.

Vicepresidente 1.º, don José García Mercadal.

Idem 2.º, ilustrísimo señor don José Vallés Fortán.

Idem 3.º, don Mariano Tejero Manero.

Secretario general, don Tomás de Benito Landa.

Vicesecretario 1.º, don José María Valmaña.

Idem 2.º, don José Castejón.

Idem 3.º, don Raimundo Martín. Vocales por Zaragoza, don Fernando Forcén y don Florentino Jimeno.

Vocales por Huesca, don Julio Torres y don Mariano Larbés.

Vocales por Teruel, don Gregorio Andrés Muñoz y don Pompeyo Jimeno.

Tesorero, don Mariano Sancho.

Contador, don Manuel Miñana.

Bibliotecario, don José M. Fuetes.

JUAN JOSE LORENTE

LOS PEQUEÑOS SUCESOS

UNA REYERTA EN LA CALLE DEL CABALLO

Al salir de una taberna de la calle del Caballo cuestionaron y rieron Jenaro Fuentes Gómez, de treinta y seis años, carnicero, y Francisco Clavero Mirasol, de veintiséis.

Cambiaron unos golpes, resultando ambos lesionados.

Recibieron asistencia facultativa en el Hospital provincial. Jenaro sufrió una contusión en el ojo derecho y Francisco erosiones en la cara y brazo izquierdo.

Al tratar de detenerlos el guardia de Seguridad Manuel Solsona, trató de fugarse Francisco.

Para amedrentarle disparó el guardia al aire, consiguiendo su captura en la calle de Doncellas.

BICICLETA QUE SE "ESFUMA"

Francisco Binaburo Navarro dejó su bicicleta, valorada en 200 pesetas, en el patio de la casa número 25 de la calle Hernán Cortés.

Cuando trató de recogerla comprobó, con la consiguiente sorpresa, su desaparición.

En la Comisaría formuló una denuncia, que fué cursada al Juzgado de guardia.

NOTAS DE SOCIEDAD

VIAJES

En el rápido de anoche regresó de Madrid el gobernador civil don Juan Díaz Caneja.

Regresó a Madrid el ilustre poeta y autor dramático Luis Fernández Ardavín.

Llegó anoche de Madrid el distinguido joven don Fernando Cistué de Castro.

Mañana marcha a Madrid la bellísima señorita Gaudiosa Salcedo.

ENFERMA

Se encuentra gravemente enferma, habiéndole sido administrados los Santos Sacramentos, la señorita Asunción Vallada Claramunda.

Por la caas de la enferma desfilan para interesarse por su estado personas de todas las clases sociales en relaciones de amistad o respeto con los señores de Vallada.

ONOMASTICA

Ayer, festividad de la Purísima Concepción, celebraron su fiesta onomástica las señoras doña Concepción Cerezueta de Castán, doña Concha Ibarra de Sancho Muñoz, doña Concha Elorz de Valenzuela, doña Concha Mantecón de Marcellán, doña Concha Pineda de Pitarque, doña Concha Mata de Porras, doña Concepción Ocón, viuda de Mateo; doña Concha Buñuel de Orcasitas, doña Concha Navasal de Mantecón, doña Concha Arribas de Hidalgo...

Y las señoritas del Barrio, La Rica, Alconchel, Beisti, Tejero, Ruiz, Cantón-Salazar, Parellada, Tirado, Hernández, Silas, Barrios, Marín, Claramunt, Betés, Ram de Viu, Jimeno, Mateo...

PETICIONES DE MANO

En Tauste ha sido pedida la mano de la bellísima señorita Oliva Salvo Guzmán, para el joven industrial don Claro Barrutia Berlín.

La petición fué hecha por los padres del novio, don Claro y doña Antonina, cruzándose los regalos de rigor.

LOS DOMINGOS OTOÑALES

El primero de diciembre

Según el calendario, fué ojalá el último domingo pasado; pero su aspecto, sus características, lo hicieron francamente invernal. La temperatura no "empujó" mucho hacia la primavera, ya que once grados se pueden soportar bien, pero el ambiente fué triste y húmedo, marcadamente de diciembre.

Cubierto el horizonte, como la mayoría de los días que llevamos de mes, al mediodía comenzó una llovizna sutil y fría; algo así como el presagio de la nieve, que "echó" a la gente a sus domicilios con algo de prisa.

Después se generalizó y arreció la lluvia, desatándose un verdadero temporal, que terminó al extinguirse la "l" natural del día.

Y claro es, el agua motivó la suspensión del partido de fútbol y la asamblea obrera que había de celebrarse en la plaza de toros para poner punto final a la huelga.

Y el público dominguero, callejero de por sí, y hasta por necesidad, se refugió donde pudo: en los Porches hasta no haber más, y en los espectáculos públicos y cafés hasta llenarlos.

La política se movió algo, aunque poco, en espera de próximos días de gran ajeteo. Ya se advierten de ello las inequívocas señales.

Los obreros comentaron las incidencias de la huelga, ya virtualmente resuelta, y esperaron con ansia la decisión definitiva para volver al trabajo, acuerdo que habría de tomarse en la asamblea del lunes.

Y el público, en general, dió mate a sus horas de ocio haciendo cábalas acerca del sorteo de la Lotería de los grandes premios, y cambiando "apuntaciones" con familiares y amigos.

Contentos los labradores, en general, con el temporal de agua, y algo compungidos los remolacheros, porque suspendidas en los últimos días de noviembre, por a lluvia, las tareas de arranque y arrastre de la remolacha, no saben cuándo las van a poder reanudar.

La crónica negra, afortunadamente, no dió que sentir, y el timo de las limosnas no pudo resurgir, a falta de incautos "ad hoc".

Nota final saliente, que el frío invernal verdad todavía no ha llegado, pero presumimos que está al caer.

La boda se celebrará en la primera quincena del mes de febrero próximo.

Ayer, día de la Purísima, fué pedida la mano de la señorita Carmen del Pilar Arana Monteagudo para el culto médico don Antonio Rodríguez Serrano.

Doña Carmen Serrano, viuda de Rodríguez Landeira, y don Luis Rodríguez Serrano, madre y hermano del novio, hicieron la petición a los padres de la novia, nuestro buen amigo don Eugenio Arana y esposa.

Con este motivo se cruzaron los regalos de rigor entre los futuros contrayentes, quedando fijada la boda para el próximo mes de febrero.

Ambas familias han sido muy felicitadas con motivo del próximo enlace.

Ha sido pedida la mano de la bellísima señorita Aurora Sagasti Gracianeta para el distinguido joven don Pedro Montaner Laín.

La petición fué hecha por los padres del novio, don Dionisio Montaner y doña María Laín, a los hermanos de la novia don Amancio Herculilla y su esposa, doña Celia Sagasti.

Entre los novios se cruzaron regalos de mucho gusto y valor, quedando concertada la boda para el mes de enero próximo.

Reciban los futuros contrayentes y sus respectivas familias nuestra cordial enhorabuena.

¿Le sería a Vd. agradable poder tomar un purgante de aceite de Ricino, si éste tuviera el gusto de un buen jirabe de naranja?

Pues éste es el aceite de Ricino GOLOSO, que envasado en un lindo vasito de cristal se vende en todas las farmacias.

ARTISTAS ARAGONESES

Pascual Salaverri, el escultor de la voluntad

El incienso del elogio parece que lo hemos hecho patrimonio exclusivo de las celebridades.

Todo lo damos al que acaba; nada al que empieza. Y esto es una injusticia.

Para el que ya llegó, el elogio, en ocasiones, es nefasto; fortalece su egotismo; mata en él el estímulo.



sus golpes sobre la preciosa piedra son precisos, seguros...; parece uno de aquellos canteros-escultores de la Edad Media, cuyo individualismo artístico nos legó esos imponderables tesoros pétreos de nuestras catedrales. Mucho tiempo le hemos visto trabajar, cuando con frecuencia visitábamos al maestro, sin escucharle una sola palabra, sin saber que grababa en el mármol, sin conocer su nombre.

En el estudio ocupaba un segundo término, y no hizo nunca nada por llamar sobre él nuestra atención.

Nuestra necrópolis no se distingue precisamente por la hermosura de sus monumentos: funerarios; excluyendo media docena, que firman artistas eminentes, la mayor parte no pasan de ser vulgares esculturas; sin embargo, entre esa generalidad no faltó la que nos hiciera detenernos ante ella cuando algún piadoso deber hubo de llevarnos a visitar la postrer morada de los hombres. En la vulgaridad del conjunto monumental vimos figuras acusadoras de sensibilidad artística, de arte honrado en quien las labró; en ninguna pudimos adivinar la firma; eran de un escultor ignorado, a lo menos para nosotros.

El misterio—si a ello puede llamarse misterio—no duró mucho; el artista ignorado era Pascual Salaverri, auxiliar de la clase de modelado y vaciado en la Escuela de Artes y Oficios;

hombre modesto, trabajador infatigable; obrero y escultor; artista y operario; hombre de una generación que sabía concebir la obra y ejecutarla; brazo fuerte para empuñar el escoplo y el martillo, nervios sensibles a la perfección.

Tiene 52 años, ha viajado, ha vivido, tuvo que trabajar para sostener a una familia, y las imposiciones del mercantilismo le hicieron encerrar sus anhelos de artista en la torre de marfil de sus sueños.

Hizo arte, pero para sí sólo; tuvo el pudor de sentirse siempre pequeño, en contraste con la grandeza de muchos figurantes, en esencia menos artistas que él.

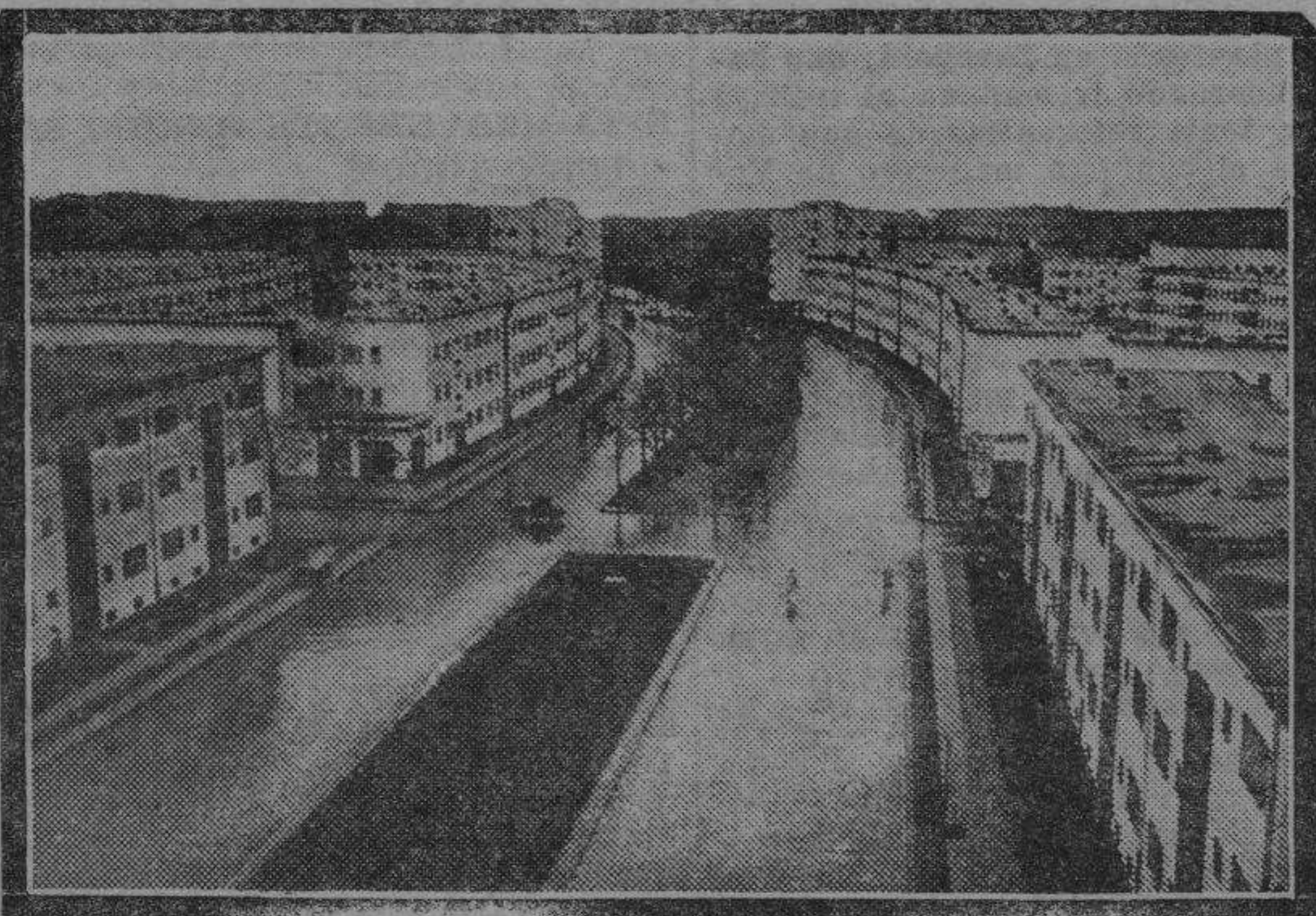
Tiene 52 años, pero es fuerte; comienza a darse a conocer cuando otros han concluido su carrera; pero él puede llegar, porque paralela a la fortaleza de sus músculos está la fortaleza de su voluntad.

Y dijimos que era un artista modesto; por ello en sus últimas obras que se atrevió a sacar del incógnito, el monumento a Cerrada y una linda terracota para el II Salón de Bellas Artes del Mercantil, no ha podido librarse de ciertas preocupaciones, que son méritos en su favor, aunque perjudiquen la modernidad de la obra.

Salaverri se lanzó, al fin. Contra lo común entre nuestros artistas, Salaverri continúa admirando a su maestro, don Carlos Palao, y en el pequeño estudio que evoca los barrios del Babuino y Ripetta continúa ocupando un segundo término, siempre trabajando calladamente, modestamente, como aquellos canteros-escultores de la Edad Media.

EMILIO ALFARO

Casas baratas en Berlín



En estos días claros y tranquilos preinvernales los zaragozanos, desparrramados por la Gran Vía, asaltaron el sector en donde se levantaron los chalets de poco precio en la nueva zona de urbanización.

La gente, en general, ha tenido palabras de elogio para estas construcciones... pero la gente no ha emitido su juicio sincero.

Lo ha hecho bajo la impresión de los zaguizamies en donde se hacían familias enteras, sin luz y sin aire, o, en el caso mejor, dejándose llevar por una primera impresión que los ha alejado de la realidad, ante una vista que encontraron grata.

Aquella zona, y especialmente en una parte de ella, está condenada para

siempre, porque lleva un vicio original.

No nos queremos referir al mal gusto que preside en la anarquía de estilos en los chalets, confundidos todos ellos; ni a detalles, en donde destaca un torpe contraste de obras modernas con estilos clásicos.

Nos referimos a aquellas calles estrechas y tortuosas que forzosamente habrán de hacer los aposentos oscuros y sin alcanzar límites mínimos higiénicos.

Como contraste con aquella zona de casas baratas, o de chalets, publicamos esta fotografía de una zona de igual denominación en Berlín.

No hay diferencia en el título, sino únicamente la concepción del proyecto y en su construcción.

GANARA USTED MAS VENDIENDO MENOS sin restar numerario a su negocio

¿Cómo? Consulte sin compromiso a **¿Por qué?** **COMPROMISO A COSO, 81.-Tel. 20-71**

Apartado núm. 142 Sucursal en Valencia: Plaza de Castelar, 18

OPOSICIONES A CORREOS

Auxiliares femeninos. 2.500 pesetas. Edad, 16 a 40 años. Sin título. Exámenes, 15 abril. Instancias hasta el 28 diciembre. Numerosas plazas. Preparación sencilla, a cargo del competente funcionario de esta Central de Correos

Don Manuel Huerta Marin

Informes: ACADEMIA DE HACIENDA, MAYOR 9, 2.º.- Z/ RAGOZA Preparación permanente para auxiliares de Hacienda. — Oficiales del Ayuntamiento de Zaragoza. — Clases Comercio. — Contabilidad. Aritmética. Cálculo Mercantil, etc. Pida antecedentes de nuestros constantes éxitos.

EL REGRE O DEL GOBERNADOR CIVIL

El gobernador hace interesantes manifestaciones

EN LA ESTACION DEL MEDIODIA

Anoche, en el segundo rápido, regresó de Madrid el gobernador civil, don Juan Díaz Caneja.

En la estación del Mediodía fué cumplimentado por el secretario del Gobierno, don Pablo de Castro Santoyo, y el secretario particular, don Santiago Porras.

Momentos después, ya en el Gobierno civil, recibió a los periodistas, a quienes hizo interesantes manifestaciones.

LA SOLUCION DE LA HUELGA DE ALBAÑILES

Contestando a las preguntas de los reporteros, les dijo:

—Me ha causado gran satisfacción que haya sido solucionada la huelga de albañiles y peones. También estoy altamente satisfecho de patronos y obreros. Respecto a las condiciones en que vuelven los obreros al trabajo son las contenidas en las bases que presenté al Comité paritario de la Construcción y aceptaron los obreros. De las diferencias ligeras de que se ha hecho mención, aparte las bases económicas, aceptadas íntegramente, me ocuparé ahora.

Inmediatamente trataré de la huelga de los mosaístas para que finalice y termine esta situación, en la que ya llevan cuatro semanas.

LOS PROPOSITOS DE CAMBO

Un inciso hubo en la charla con el señor Díaz Caneja, al preguntarle los periodistas si había demorado su regreso a Zaragoza para entrevistarse con el señor Cambó.

—Exacto, contestó: Supe que llegaba de Barcelona y le esperé para hablar con él. Con el exministro señor Rodés estuvimos paseando por el Retiro y almorzamos juntos.

De su afición a la laringe está muy mejorado. Se propone facilitar unas notas a la Prensa de Madrid, y después expondrá su visión y fijará su actitud respecto a los problemas nacionales en tres o cuatro artículos que publicará en periódicos madrileños. Más adelante, no puede precisar fecha, vendrá Cambó a Zaragoza.

UNA CONFERENCIA SOBRE POLITICA SOCIAL

De nuevo insistimos en sus demandas de noticias y preguntas alusivas a una reunión de ministros y gobernadores. El señor Díaz Caneja confirmó la noticia diciendo:

—Es cierto. En el Ministerio de la Gobernación estuvimos reunidos con el señor Matos y el ministro del Trabajo, los gobernadores de Barcelona, Valencia, Bilbao y Zaragoza. Se trató de política social en general. Aunque concurrió el gobernador de Sevilla, su asunto social era especialísimo, por tratarse de los obreros agrícolas.

“NO ME HE OCUPADO DE POLITICA LOCAL, PARA NADA”

Manifestó el gobernador que el domingo pasado estuvo toda la mañana en el Ministerio de la Gobernación y contestando a una pregunta de los reporteros, contestó:

—Puedo asegurarles que no me he ocupado para nada de política. No hemos tratado de candidatos ni candidaturas, ni tampoco del problema social de Zaragoza.

Y con estas categóricas aseveraciones dió por terminada su cordial y deferente charla con los reporteros.

Los practicantes de Zaragoza, agradecidos a “La Voz de Aragón”

El presidente del Colegio de Practicantes, don Juan José Lahuerta, nos da cuenta de que, por la Federación Nacional de Practicantes, se ha otorgado un voto de gracias para LA VOZ DE ARAGON por la eficaz campaña y defensa que realizó de la clase de practicantes con motivo de la Asamblea de Higiene Mental que recientemente se celebró en nuestra ciudad.

Agradecemos muy de veras a los practicantes este delicado rasgo y les reiteramos una vez más nuestro decidido y entusiasta apoyo para cuanto redunde en favor de la clase.

DE PITON A PITON

LA TEMPORADA ESPAÑOLA.—HERIBERTO GARCIA

Nos dijeron de Méjico que Heriberto García había sido el amo de la situación en la campaña invernal. Era mejor que ninguno, había “bañado” a todos y no sabemos cuántas cosas más.

Empezó su campaña española en Madrid con una faena grande y una cornada más grande que la faena. Le tuvo sin torear hasta la segunda quincena de junio.

Desde tal fecha toreó bastante seguido, con pesca de unas cuantas corridas como sustituto.

Pero ya no hubo faenas grandes como la inicial del día de Pascua en Madrid. Vulgaridad, como en 1929, y falta de justificación de todas aquellas cosas que nos contaban de su país.

Para la temporada de 1931 es de los predestinados a quedarse en catorce corridas.

Las veintitrés que toreó este año fueron las que a continuación se detallan:

- Abril.—20, Madrid.
- Junio.—19, Toledo; 22, Vinaroz; 29, Segovia.
- Julio.—3, Madrid; 9, 10 y 12, Pamplona; 13, Burdeos; 20, Barcelona; 25, Tudela.
- Agosto.—17, Jaén; 19, Ciudad Real; 24, Almería; 31, Dax.
- Septiembre.—7, Palma de Mallorca; 8, Tortosa; 13, Salsamanka; 14, Oviedo; 16, Oporto; 21, Logroño; 24, Requena.
- Octubre.—3, Soria.

Estoqué cinco corridas andaluzas, siete del campo de Salamanca, cinco castellanas y seis de varias regiones.

Entendemos que Heriberto García es una vulgaridad más, que no dejará huella en el toreo.

Al tiempo.

RUEGOS Y PREGUNTAS

Señor don F. P.—Zaragoza.—No leyó usted bien la estadística de Félix. Vuélvala a leer y verá que tiene anotada a su favor la corrida del 27 de abril en Nimes. No toreó, pues, más que veintiséis

Por cierto que, en nuestra estadística, el compañero linotipista se armó un pequeño lío.

Puso en el mes de julio las corridas que Félix toreó en agosto, y “se comió” las tres que correspondían a julio, que fueron las de feria en Pamplona.

Total, veintiséis. Teníamos razón nosotros, amable don F. P.

Unos aficionados.—Zaragoza.—Marcial Lalanda hizo su presentación en nuestra plaza en la novillada de feria del Pilar de 1920. Se celebró el día 17 de octubre y fué novillada con caballos.

Los novillos—muy pequeños por cierto—fueron de Pérez de la Concha y alternó con su primo Pablo.

Ambos no hicieron nada de particular y los espectadores armaron varias broncas por el poco respeto del ganado.

FALLECIMIENTOS

En Madrid ha fallecido la joven esposa de Juan de Lucas, el exbanderillero y apoderado de Marcial.

Le acompañamos sinceramente en su pena.

—En Nimes ha fallecido también un hermano político de “Miqueleta”, nuestra distinguida compañera, directora de la revista “Bión y Toros”.

Le hacemos presente nuestro duelo.

DON INDALECIO

¿UN TAXI?

Llame usted al teléono 2702 Parada: Independencia y BarRoio Servicio permanente día y noche

Agencia REY-SULER--Coso, 8

Cambios rápidos de muebles, para dentro y fuera de la capital Traslados en autocamiones cerroads

INFORMACIONES DE MADRID

LA ACTUALIDAD POLITICA

«La convocatoria de Cortes ha dicho el señor Lerroux será un momento propicio para provocar un movimiento nacional»

LERROUX NO ESPERA QUE LLEGUE A CELEBRARSE ELECCIONES QUE SOLO SERAN POSIBLES POR LA INDIFFERENCIA DEL PAIS

MADRID. — Don Alejandro Lerroux, hablando con los periodistas, ha manifestado que el general Berenguer no hará las elecciones porque no existe la decisión de convocarlas, dígame lo que se diga.

La convocatoria de las elecciones —continuó diciendo— será momento muy propicio para provocar un movimiento nacional.

Sólo será posible hacerlas si el país volviera a la indiferencia que observó durante el período de la Dictadura.

Si las Cortes nacieran —añadió— de un régimen arbitrario con Ayuntamientos y Diputaciones sin existencia legal, serían lo que fué la Asamblea Nacional. Si, a despecho de todos, llegara a funcionar el Parlamento, sería un Parlamento faccioso.

El momento en que se haga la convocatoria de Cortes, si se hace, los republicanos convocarían una asamblea nacional para decidir si habían de ir o no a ellas, aunque creo que la abstención es una posición negativa y sería mejor ir al retraimiento parlamentario.

El primer Parlamento que se elija, o será republicano, o no será nada. Terminó diciendo que lo que deben elegirse son unas Cortes constituyentes.

CAMBO DICE A LOS PERIODISTAS QUE LES LLAMARA CUANDO TENGA QUE HACER DECLARACIONES

Esta mañana ha llegado a la Corte el exministro regionalista señor Cambó.

El "líder" regionalista era esperado en la estación por los señores Bastos, Recaséns, Figueras y Badía, que manifestaron que el viaje del señor Cambó a Madrid no tenía importancia política.

El señor Cambó descendió del vagón envolviéndose la garganta con una bufanda. Presentaba buen aspecto de salud.

Cuando el señor Cambó hablaba con sus amigos notaron los periodistas que hablaba con rapidez y en tono bajo.

Los periodistas no pudieron hablar con el señor Cambó, porque éste, rápidamente, tomó un automóvil que le condujo al Hotel Ritz.

Los periodistas intentaron hablar por teléfono con el señor Cambó, pero no lo consiguieron.

Entonces los periodistas telefonaron al secretario del exministro regionalista señor Nadal, quien dijo que el señor Cambó estaba bien y no tenía nada que decir a los periodistas.

Cuando tenga que decir algo a la Prensa, ya les llamará.

Añadió el señor Nadal, contestando a preguntas de los periodistas, que no sabía si el señor Cambó recibiría alguna visita y si haría declaraciones acerca de su futura actitud.

Después los periodistas estuvieron en las habitaciones del señor Cambó para saludarle.

El ministro regionalista dijo: —Voy a comer el el campo. Seguramente pasado mañana podré decirles algo.

Cuando quiera decir algo a la Prensa, ya les llamaré a ustedes.

Es probable que Cambó asista a una entrevista en la finca "El Penóler", con el duque de Alba.

EL MINISTRO DE LA GOBERNACION SE ENTREVISTA CON DON FRANCISCO CAMBO

Esta tarde el ministro de la Gobernación ha conferenciado con el señor Cambó durante hora y media.

Al salir del Hotel Ritz los periodistas abordaron al señor Matos, preguntándole si en dicha entrevista se había tratado algo de política.

—¡Hombre! —exclamó el ministro. —Hablar con Cambó y no hablar de política, es lo mismo que hablar con "Guerrita" y no hablar de toros.

EL MINISTRO DE LA GOBERNACION HABLE A LOS PERIODISTAS DE SU ENTREVISTA CON EL SEÑOR CAMBO

Al recibir a los periodistas por la noche el ministro de la gobernación, después de darles cuenta de varios asuntos, aquéllos le preguntaron si podía darles alguna referencia de su conversación con el señor Cambó.

El ministro contestó que la entrevista había sido puramente circunstancial.

Dijo que al asistir al "lunch" que se celebraba en el Ritz con motivo de la boda de la hija del ministro del Trabajo, se había enterado de que el señor Cambó estaba en sus habitaciones y quiso saludarle, principalmente para interesarse por su estado de salud.

Los periodistas le preguntaron si se había tratado de política en la entrevista.

—Siempre es necesario rozar estos asuntos... y mucho más hablando con el señor Cambó, conocedor de estos asuntos y muchos más ahora. Pero la conversación no ha sido profunda.

Lo que más me ha satisfecho ha sido comprobar que su estado de salud es satisfactorio: está más grueso y su estado es bueno.

—¿Piensa usted celebrar con él nueva entrevista?

—Sí, porque piensa permanecer en Madrid varios días, y esto nos ha de facilitar varias entrevistas.

—Y de las conversaciones entre el señor Cambó y otros políticos ¿han hablado ustedes algo? —preguntaron los periodistas.

—No, de eso nada; absolutamente nada.

EN EL PROCESO CONTRA LOPEZ OCHOA Y ORTEGA Y GASSET, HA DECLARADO, ADEMAS DE ESTOS, INDALECIO PRIETO A REQUERIMIENTO DE LA DEFENSA

Ante el general González Lara, han declarado Indalecio Prieto, el general López Ochoa y Ortega y Gasset, en el sumario instruido por la publicación del libro "De la Dictadura a la República".

El señor Ortega y Gasset, que se defiende por sí, es acusado de injurias al rey, vertidas en el prólogo de la obra, y al general López Ochoa, de insultos a su superior el general Martínez Anido, por su actuación en Barcelona.

La declaración de Indalecio Prieto ha sido requerida por la defensa, que también ha solicitado la de don José Sánchez Guerra.

LA SEPARACION FORZOSA DEL EJERCITO IMPUESTA AL CAPITAN GARCIA MIRANDA MOTIVA UNA PROTESTA PERIODISTICA

MADRID. — "Heraldo de Madrid" recoge el comentario de "El Diluvio" de Barcelona acerca de la condena del capitán García Miranda, expulsado del Ejército por asistir a una conferencia republicana.

"Heraldo" se adhiere a la protesta del diario barcelonés diciendo que debe indemnizarse al excapitán, dándole empleo en la Diputación o en el Ayuntamiento y proponiendo, además, a las fuerzas republicanas, que organicen un homenaje en honor del señor García Miranda.

Transportes por carretera a cualquiera capital de España

Si queréis hacer uso de este servicio, esta Casa cuenta con camiones en condiciones para poder satisfacer los deseos del cliente y personal acostumbrado, con muchos años de práctica.

Consultad siempre a la Agencia de Transportes

LA ACTIVIDAD CAÑOL
D. Jaime I, 33. — Teléfono 1.778

ASUNTOS SOCIALES

Un manifiesto de los obreros pertenecientes al sindicato libre

HABLAN DE LOS PERJUICIOS DE LA HUELGA GENERAL

MADRID. — Los Sindicatos libres de Madrid han repartido profusamente un manifiesto en el que dicen haber ido a la huelga última contra su voluntad, para evitar una lucha fratricida análoga a la de Barcelona.

La huelga general — dice el manifiesto — ataca a los intereses públicos y hace víctimas de ella a los seres inocentes.

Censuran la actitud de los obreros de Barcelona que holgaron por solidaridad con los de Madrid, y dicen que vivimos momentos de zozobra que fomentan el malestar creciente.

El hambre — termina diciendo — hace víctimas entre los compañeros por la carencia de trabajo, y sólo esto constituye una injusticia social intolerable que no puede continuar.

EL MINISTRO DE GOBERNACION CONVERSA LARGAMENTE CON LOS PERIODISTAS Y LES COMUNICA LA SOLUCION DE LA HUELGA DE ALBAÑILES ZARAGOZANOS

A las nueve y media de la noche recibió el ministro de Gobernación a los periodistas.

El señor Matos dijo a los reporteros que las noticias eran satisfactorias porque tenía una comunicación de la solución de la huelga de albañiles planteada en Zaragoza, que habían acordado ir mañana al trabajo y que tenía referencias de que mejoraba el conflicto maderero de Valencia.

Por lo demás las noticias que recibió de los gobernadores de provincias dan cuenta de haberse celebrado los actos políticos anunciados, sin que se produjera el menor incidente. Luego habló a los periodistas de su entrevista con Cambó.

LOS OBREROS DE LA "STANDARD ELECTRIC" ACUERDAN REINTEGRARSE AL TRABAJO, ACEPTANDO LA FORMULA DEL SUBSECRETARIO DE TRABAJO

En el Salón Grande de la Casa del Pueblo se han reunido los obreros metalúrgicos de la "Standard Electric" y el Comité del Sindicato metalúrgico ha dado cuenta de la fórmula acordada por el subsecretario de Trabajo.

Los obreros la aceptaron y acordaron reanudarse al trabajo reintegrándose al mismo el 60 por 100 de los obreros y decidiendo que no sean admitidos nuevos operarios hasta que no se haya colocado al 40 por 100 restante.

LOS DELEGADOS DE LA CONFEDERACION REGRESAN

El señor Lorenzo Pardo ha dicho que se había modificado la fórmula presentada al Gobierno, pero la variación recoge todas las aspiraciones

UNA ENTREVISTA CON LOS PERIODISTAS

MADRID. — Esta noche han marchado a sus respectivas localidades los miembros de la Confederación Hidrográfica del Ebro que vinieron a Madrid para gestionar la solución de la fórmula económica presentada al Gobierno.

Ha quedado en la Corte el director técnico de la Confederación, señor Lorenzo Pardo.

Los periodistas han celebrado una entrevista con el señor Lorenzo Pardo, quien les hizo las siguientes manifestaciones:

—Piensó mantenerme en contacto frecuente con el ministro de Fomento. En cuanto a la marcha de las gestiones que la comisión de la Confederación ha venido realizando puedo decirles que después de las visitas realizadas en los ministerios durante estos días la fórmula que ha-

bría sido presentada como solución para el actual momento de la Confederación ha sufrido una ligera variante.

La fórmula, no obstante esta modificación—añadió el señor Lorenzo Pardo—recoge plenamente las aspiraciones expuestas en la Asamblea que se celebró en Zaragoza y se ajusta también al criterio sustentado por el Gobierno.

MAÑANA SE ENTREVISTARA EL DIRECTOR TECNICO DE LA CONFEDERACION CON EL MINISTRO DE FOMENTO

El señor Lorenzo Pardo afirmó que mañana probablemente se entrevistará con el ministro de Fomento, señor Estrada, en un banquete que ha de celebrarse en honor del ingeniero señor Becerra.

Por la noche se propone regresar a Zaragoza, dando por terminada su gestión por el momento.

LO QUE DICE EL CABLE...

Unos despachos hablan de éxitos rotundos y otros de cogidas y escándalos

ESTA GRAVEMENTE HERIDO SATURIO TORON

MADRID. — Como todos los lunes, los apoderados de los toreros que se encuentran haciendo la campaña en América han facilitado cablegramas a los reporteros resumiendo la jornada taurina en aquellas tierras.

Un despacho transmitido desde San Luis de Potosí dice que Saturio Torón, que toreaba con Heriberto García, tuvo una gran tarde, así como su compañero. Para ambos hubo, según este despacho, orejas y rabos.

Sin embargo, otros cablegramas que se reciben dan cuenta de que Saturio Torón fué alcanzado por un toro, y que, trasladado a la enfermería, se diagnosticó su estado de grave. No se tiene más detalles de este percance, ni siquiera se sabe si está confirmado.

Otro cablegrama de Méjico da cuenta del éxito alcanzado en la corrida, y otros despachos recibidos dicen que a consecuencia de la insignificancia de los toros se armó un formidable escándalo, y que los desórdenes en la plaza fueron grandes, produciendo destrozos los espectadores.

VARIOS ASUNTOS

Ha vuelto a reunirse la Conferencia hispano-francesa que estudia el convenio comercial

LOS TRABAJOS DE LA CONFERENCIA HISPANO-FRANCESA, PARA EL CONVENIO COMERCIAL

MADRID. — A las cinco de la tarde se han reunido los delegados de España y Francia que estudian el establecimiento del convenio comercial entre las dos naciones.

Presidió la reunión el delegado francés M. Elbert, que había llegado a Madrid por la mañana.

La reunión terminó a las ocho de la noche.

Los delegados tanto franceses como españoles se abstuvieron de hacer declaraciones a la salida.

Únicamente dieron cuenta a los reporteros de que las conversaciones se reanudarán el próximo miércoles.

SE NOMBRA AL SEÑOR GARCIA KHOLY COMO DECANO DE LOS REPRESENTANTES DIPLOMATICOS DE LOS PAISES SURAMERICANOS, PARA QUE CONVOQUE A TODOS, Y SE ULTIMA EL PROGRAMA EN HONOR DE BOLIVAR

Los delegados diplomáticos de las naciones suramericanas en Madrid han enviado una carta al embajador de Cuba, señor García Kholy, para que, como decano de los representantes diplomáticos de las naciones hispano-americanas, los convoque a una reunión en la que habrá de estudiarse el programa a desarrollar con motivo del diecisiete aniversario del gran libertador Bolívar.

El señor García Kholy accedió a la petición y se ha celebrado la reunión en la que se ha acordado preferentemente comunicar la grata impresión que ha producido la declaración del ministro de Estado de España al decir que el rey y el Gobierno se asociaban íntimamente a los actos organizados en honor de tan valioso caudillo.

LA BODA DE LA HIJA DEL MINISTRO DE TRABAJO

MADRID. — En la iglesia de las Carmelitas de la calle de Ayala se ha celebrado la boda de la señorita Pilar Sangro, hija del ministro de Trabajo, y de don Fernando Silveira, hijo del exministro don Mateo Silveira.

En la ceremonia ofició el obispo de Madrid-Alcalá, actuando de juez municipal el ministro de Gracia y Justicia.

Asistieron todos los ministros que se hallan en Madrid y numerosas

UN CHAMPAGNE DE HONOR A CONDE DE GUADALHORCE A BORDO DEL "CAP ARCONA"

MADRID. — El periódico órgano de la Dictadura dice que ha recibido un cable puesto a bordo del "Cap Arcona" diciendo que al entrar en

AL DESPERTAR..



"SAL DE FRUTA"
ENO
("FRUIT SALT")

LAXA Y REFRESCA

aguas argentinas dicho barco los españoles y argentinos que formaban parte del pasaje han celebrado un champagne de honor, ofrecido al ex-ministro de Fomento conde de Guadalhorce.

"MISS UNIVERSO 1931" PERCIBI-BA COMO PREMIO 20.000 DOLARES

MADRID.—El diario chileno "Mercurio" ha organizado el concurso de belleza para 1931.

Para designar "Miss España" se exigirán estas condiciones:

Tanto la elegida como sus padres tendrán pagado el viaje de ida y vuelta a París, en donde ha de celebrarse la eliminatoria para designar "Miss Europa".

Esta marchará a Chile para asistir al concurso donde ha de elegirse a "Miss Universo", quien percibirá el premio de veinte mil dólares.

LOS PERIODICOS APRUEBAN COMPLACIDOS LA ELECCION DE FERNANDO DE LOS RIOS PARA LA CATEDRA DE DERECHO POLITICO

MADRID.—La mayoría de los periódicos publican comentarios laudables para Fernando de los Ríos con motivo de su designación para desempeñar la cátedra de Ciencia Política y Derecho Político de la Universidad Central.

SE PIDE AL GOBIERNO QUE EXIJA RESPONSABILIDADES POR LOS PASADOS SUCEOS EN TENERIFE

MADRID.—La colonia canaria de Madrid ha dirigido un documento al ministro de la Gobernación en el que se solicita que se depuren responsabilidades por los sucesos desarrollados recientemente en aquella isla, a pretexto del infundado rumor de haber sido suprimidas las escalas de determinados barcos en Tenerife.

LA VIDA OFICIAL

El rey ha marchado a La Clavería para asistir a una partida de caza

LA MAÑANA DEL PRESIDENTE

MADRID.—El jefe del Gobierno asistió a una misa que se celebró en el Ministerio del Ejército con motivo de la festividad del día.

Terminada la ceremonia el general Berenguer paseó por la población en automóvil con su secretario, señor Sánchez Delgado.

EL MINISTRO DE FOMENTO, A CABRA

MADRID.—En el expreso de Andalucía marchó a Cabra el ministro de Fomento.

El viaje del señor Estrada a la citada población andaluza tiene por objeto asistir a la boda de su hijo don José Luis.

EL GENERAL BERENGUER HA PASADO LA TARDE EN SU DESPACHO Y A ULTIMA HORA ESTUVO EN LA ESTACION PARA DESPEDIR AL REY

MADRID.—El general Berenguer permaneció en su despacho hasta las nueve de la noche, hora en que marchó a la estación para despedir al rey, que salió para Extremadura, donde en la finca "La Clavería" pasará unos días cazando.

Al salir del despacho del Ministerio del Ejército manifestó a los periodistas que no tenía ninguna noticia de interés.

Añadió que no había asistido al "lunch" celebrado con motivo de la boda de la hija del ministro de Trabajo por tener que ir a la estación para despedir a su hijo, que ha marchado a La Coruña.

LA PRIMERA PELICULA HABLADA EN ESPAÑOL, FILMADA TODA ELLA EN EXTERIORES NATURALES

EL ULTIMO DE LOS VARGAS

que se exhibe hoy, en el **Cinema ARAGON**

marca el triunfo de una novísima modalidad técnica del cine.

PRECIOS POPULARES (de cine mudo).

LA FIESTA DE LA INFANTERIA

En Toledo bendice el primado una imagen de la Virgen del Pilar para una congregación religiosa

EL CARDENAL PRIMADO, EN LA FIESTA DE LA INMACULADA, BENDICE UNA IMAGEN DE LA VIRGEN DEL PILAR

MADRID.—Con gran solemnidad se celebró en Toledo la fiesta de la Infantería.

En el Colegio de los Jesuitas predicó el Cardenal Primado, versando el tema: "La Inmaculada, Patrona de la Infantería".

Después de la ceremonia bendijo una imagen de la Virgen del Pilar, destinada a la Asociación de Caballeros de Nuestra Señora del Pilar.

UNA MISA EN EL MINISTERIO DEL EJERCITO

MADRID.—Con motivo de la festividad del día se ha celebrado una misa en el Ministerio del Ejército, por orden del jefe del Gobierno.

Asistieron al acto religioso el jefe del Gobierno, el subsecretario de la Presidencia y los directores generales de dicho departamento.

LA FIESTA DE LA PATRONA EN LOS CUARTELES DE INFANTERIA

MADRID.—La festividad de la Purísima Concepción, Patrona del Arma de Infantería, ha sido festejada en los cuarteles con diferentes actos.

Los jefes y oficiales se han reunido en banquete y a los soldados se les ha servido un rancho extraordinario.

CAPILLA PUBLICA EN PALACIO

MADRID.—Esta mañana, en Palacio, se ha celebrado capilla pública con motivo de la festividad del día. Para presenciar el desfile de la co-

mitiva regía acudió numeroso público a las galerías de Palacio.

También en los alrededores del Alcázar se habían estacionado muchos curiosos.

A las once de la mañana salió de las habitaciones regias la comitiva para dirigirse a la capilla.

El rey vestía uniforme de capitán general de Infantería y los infantes uniformes de dicha Arma.

La reina y las infantas llevaban trajes de Corte.

Una vez llegada la comitiva regía al templo se dió comienzo a la ceremonia religiosa, cantándose una solemne misa, en la que ofició el Nuncio de Su Santidad.

El sermón estuvo a cargo de un Padre franciscano.

Terminada la ceremonia la comitiva siguió el mismo recorrido, siendo presenciado su paso por numeroso público.

EL GENERAL DESPUJOLS, EN EL CUARTEL DE SAN FERNANDO

BARCELONA.—Se ha celebrado solemnemente la fiesta de la Inmaculada.

El general Despujols oyó una misa en el cuartel de San Fernando.

Terminado el acto se reunió en el cuarto de banderas con la oficialidad, exhortando a los jefes y oficiales para que mantengan su unión al Ejército, que es el depositario de la confianza de la Patria y del rey.

Le contestó el general Iglesias, que rogó al capitán general de Cataluña eleve a las gradas del trono la adhesión de la oficialidad.

EN EL CUARTEL DEL REGIMIENTO DE SICILIA

SAN SEBASTIAN.—En el cuartel de Sicilia se ha celebrado una misa con motivo de la festividad de la Patrona de la Infantería.

Después desfilaron las tropas ante las autoridades, que fueron obsequiadas con un lunch. El coronel del regimiento brindó por España y por el rey.

LOS SUCEOS DEL DIA

Se hunde una escalera y en otro edificio los bomberos tienen que hacer urgentes obras de consolidación

UN JOVEN ATROPELLADO POR UN AUTOMOVIL

MADRID.—En la carretera de Aragón fué arrollado por un automóvil de la matrícula de Madrid el joven de 17 años Antonio Alonso.

Sufrió heridas muy graves.

OTRA CASA, QUE AMENAZA HUNDIRSE, TIENE QUE SER RAPIDAMENTE APUNTALADA POR LOS BOMBEROS

MADRID.—Esta tarde, en las obras de la casa número 16 de la Avenida de Dato se produjo gran alarma al observarse que se agrietaba considerablemente uno de los muros.

Rápidamente se tomaron las debidas precauciones para evitar desgracias, y se requirió el concurso de los bomberos.

El personal de incendios realizó, con las debidas precauciones, un rápido reconocimiento, y comenzaron los trabajos para apuntalarla.

La casa no ofrece peligro inminente.

Los trabajos de consolidación se llevaron a cabo en un espacio de dos horas.

SE DERRUMBA UNA ESCALERA DE UN EDIFICIO EN CONSTRUCCION, RESULTANDO UN OBRERO HERIDO

MADRID.—Esta mañana en un edificio en construcción de la calle de Ayala, número 56, se derrumbaron los tramos de la escalera.

El encargado de la obra ha declarado que el derrumbamiento se ha producido a consecuencia de las lluvias de estos días.

El derrumbamiento alcanzó al obrero Manuel Cristóbal, que sufrió heridas graves.

cillo de su esposa, y cautelosamente pentró en la habitación, llegando hasta la alcoba, en donde descansaba su esposa en unión de cinco hijos.

Sin despertarla, le hizo un disparo, tan fatalmente certero que le produjo la muerte instantánea.

Al ruido de la detonación acudió una tía de la mujer, que tuvo que huir por una ventana al ser encañonada por el agresor.

Salió al tejado pidiendo auxilio, y diciendo que iba a matar a los hijos.

Francisco, por el contrario, se limitó a darles un beso.

En tanto, los vecinos habían decidido prender al agresor, entrando en el domicilio por la ventana.

Cuando se hallaba a la altura de la habitación el agresor, esgrimiendo todavía el arma, les amenazó para que se retiraran y luego fué a esconderse en una habitación.

Allí halló una escopeta, con la que se hizo un disparo, causándose la muerte.

Francisco se hallaba en Francia, en unión de tres hijos. Tenía perturbadas las facultades mentales y repentinamente surgió en él la idea de que su esposa le era infiel.

Sin pérdida de tiempo tomó el tren y se trasladó a la capital norteña para cometer su crimen.

Repetidamente había declarado que quería matar a su mujer porque quiso encerrarla en un manicomio.

LLEGAN 600 REPATRIADOS DE NUEVA YORK

SANTANDER.—A bordo del "Cristóbal Colón" han llegado a este puerto 600 repatriados.

Han dicho que al abandonar el puerto un emigrante que sufría enajenación mental se arrojó al agua.

La tripulación del trasatlántico trabajó denodadamente y logró salvarlo después de grandes esfuerzos.

EL CONFLICTO DEL PARO FORZOSO EN GRANADA ADQUIERE GRAVEDAD

GRANADA.—En la Casa del Pueblo se ha reunido el Sindicato de Construcción para tratar del conflicto del paro forzoso. Acordaron visitar al gobernador, y en caso de que el conflicto no se resuelva, declarar el paro.

Han publicado un manifiesto en el que se acusa a las autoridades de su indiferencia ante los conflictos de esta índole.

EL INFANTE DON CARLOS EN SEVILLA

SEVILLA.—Los infantes don Carlos y doña Luisa han decidido fijar su residencia en esta capital.

DESCUBRIMIENTO DE UNA LAPIDA

VALENCIA.—En Denia se ha celebrado, con brillantez, el acto del descubrimiento de la lápida que da el nombre de Blasco Ibáñez a una plaza.

Al acto asistieron las autoridades, representaciones de entidades y los hijos del ilustre novelista.

PARTIDO HOMENAJE AL JUGADOR IRIARTE

SAN SEBASTIAN.—Esta tarde, en el campo de Atocha, se ha celebrado un partido en homenaje del jugador Iriarte.

Se formaron los equipos uno con distintivo azul y el otro con blanco, con jugadores del Real Unión, de Irún, de la Real Sociedad, del Deportivo Alavés, del Osasuna y del Avión. Ganó el equipo azul por 3 a 2.

INFORMACION DE BARCELONA

Una cuadrilla de gitanos va a robar al domicilio de un guardia de Seguridad

LOS GITANOS NO PUEDEN ROBAR Y ADEMÁS SE RETIRAN DEJANDO DOS PRISIONEROS

BARCELONA.—En el domicilio de un guardia de Seguridad llamado Gines Almansa se presentó una cuadrilla de gitanos armados de cuchillos y pistolas con ánimo de robar en él.

El guardia de Seguridad, auxiliado por un vecino, logró poner en fuga a los gitanos, después de haber prendido a dos de los que componían la pandilla.

UN DESCARRILAMIENTO SIN IMPORTANCIA

BARCELONA.—A la entrada de la estación de San Gervasio descarrilaron varias unidades de un tren de

NOTICIAS DE TODA ESPAÑA

SUCEOS Y NOTICIAS

Un español residente en Francia, movido por los celos, hace un viaje exclusivamente para matar a su esposa, suicidándose después

Se ha dado a una plaza de Denia el nombre de Blasco Ibáñez

LOS CONFLICTOS SOCIALES EN SEVILLA

SEVILLA.—La huelga que mantienen los obreros que fabrican pan de lujo continúa en el mismo estado. Existe el temor de que este conflicto provoque la huelga general.

También sigue en el mismo estado la huelga de modistas.

POR ANTIGUOS RESENTIMIENTOS UN CABREO MATA A UN CONVECINO DE UNA PUÑALADA

PLASENCIA.—Por antiguos resentimientos, el cabrero Severino Martín dió una puñalada en el pecho a su convecino Angel Tino.

El suceso produjo gran indignación en el vecindario, que intentó linchar al agresor, que ha sido detenido.

EL PROXIMO ENLACE DEL CONDE DE PARIS CON LA PRINCESA ISABEL DE ORLEANS

SAN SEBASTIAN.—La infanta Eulalia de Borbón, que marcha mañana a Francia, ha recibido la noticia oficial del próximo enlace del conde de París, hijo de la duquesa de Guisa, con la princesa doña Isabel de Orleans Braganza, hija del príncipe don Pedro.

ESTUDIANTE VICTIMA DE UN ATRACO

VALENCIA.—En una calle céntrica fué atracado ayer el estudiante José Fuenmayor por dos desconocidos.

Amenazándole con una pistola los atracadores obligaron al estudiante a que les entregara el dinero que llevaba encima.

Los atracadores se dieron a la fuga.

A pesar de las pesquisas realizadas no han sido detenidos.

FALLECE LA VICTIMA DE UN ACCIDENTE DE AUTOMOVIL

VITORIA.—En el Hospital militar ha fallecido Justino Peneo, el ter-

cero de los soldados que fueron víctimas de un reciente accidente de auto.

LA ASAMBLEA DE LA PRENSA DEL NORTE DE ESPAÑA

VITORIA.—Los assembleístas de la Prensa del Norte de España han visitado el Hospital, el Hospicio y otros centros benéficos, donde entregaron donativos en metálico.

Por la noche, organizado por la Asociación de la Prensa de Vitoria, se celebró en el teatro Principal un festival en honor de los assembleístas.

SE TIENEN NOTICIAS DE UN TRAGICO SUCESO EN EL QUE HAN MUERTO DOS PERSONAS

SANTANDER.—En la barriada de Osejo ha ocurrido un trágico suceso.

En Francia vivía dedicado a la industria de la fabricación de helados y dulces un español llamado Francisco López Martínez, de 50 años de edad, y casado en segundas nupcias con Manuela Martínez, de la cual había tenido ocho hijos.

Sin ser advertida su presencia por nadie, anoche se presentó en el domi-

¡COMERCIAANTES!

¡AHORA O NUNCA!

Cajas Registradoras A 22 DUROS FRANCO DE PORTE

Artículo interesante. Para agentes revendedores por cuenta propia, concedemos exclusivas y grandes descuentos. — Escribid: CAJAS REGISTRADORAS MUNDIAL

Apartado 6 CASTELLON



Aristocrático Salón Doré ESTRENO

JOSE CRESPO MARIA ALBA

OLIMPIA

Una película en español que sirve para comparar el valor de las demás.

Producción METRO-GOLD-WYN-MAYER

mercancías. Varios vagones quedaron destrozados.

No ocurrieron desgracias. Las pérdidas son de consideración.

HOMENAJE A UN MUSICO

BARCELONA. — En el Palacio de la Música ha se celebrado con gran brillante el homenaje al maestro compositor don Francisco Puyol.

LOS CONFLICTOS SOCIALES

BARCELONA. — Continúa el conflicto de los obreros de las industrias gráficas.

BARCELONA. — La policía ha detenido a Santiago Hinojosa, por ejercer coacciones en las pasadas huelgas.

EL CAPITAN GENERAL VA A MADRID

BARCELONA. — El capitán general, señor Despujols, marchará mañana a Madrid.

A su regreso visitará oficialmente los cuarteles.

REGISTRO INFRUCTUOSO

BARCELONA. — Tres agentes de policía se presentaron en el domicilio de "Solidaridad Obrera" para detener a un sindicalista que decían se había refugiado en la Redacción.

Las pesquisas policíacas no tuvieron resultado.

LOS VIAJES DEL DOCTOR ALBIÑANA

Al mitin celebrado en Granada asistieron los niños de las escuelas, y en Almer a tiene que intervenir la fuerza pública

EL DOCTOR ALBIÑANA Y SUS AMIGOS SALIERON DE GRANADA CUSTODIADOS POR LA GUARDIA CIVIL

GRANADA. — Ayer estuvo en esta ciudad el doctor Albiñana con varios amigos, para asistir al mitin que se celebró en el teatro de Isabel la Católica.

Al mitin asistieron los niños de las Escuelas Cristianas y varios sacerdotes.

A continuación de este acto se había preparado un banquete, pero los cocineros y camareros se negaron a servirlo.

En vista de ello tuvo que celebrarse el banquete en las afueras, siendo custodiados los comensales por la fuerza pública.

Al anochecer el doctor Albiñana, acompañado de sus amigos, salió con dirección a Almería.

Los viajeros iban escoltados por la Guardia Civil.

ANTE LA ACTITUD HOSTIL DEL PUBLICO INTERVIENE LA FUERZA PUBLICA, QUE DA VARIAS CARGAS PARA DISOLVER A LA MUCHEDUMBRE

ALMERIA. — En la madrugada llegó a Almería el doctor Albiñana, acompañado de varios amigos.

Al circular la noticia por la población el público se situó frente al hotel donde se habían hospedado, con-

NOTICIAS DEL EXTRANJERO

En vista del fracaso de las gestiones de Barthou, Doumergue encarga a Laval de formar Gobierno

EL FRACASO DE BARTHOU NO HA CAUSADO EXTRANEZA

PARIS. — Anoche estuvo Barthou en el Elíseo, exponiendo al presidente, Doumergue, su resolución de declinar el encargo de formar Gobierno, pues no lo ha conseguido, a pesar de su buena voluntad.

El fracaso de Barthou, que ha venido a complicar la crisis, no ha sorprendido a la opinión.

Parece que se acusa a los radicales de haber obstruccionado la solución.

El presidente, Doumergue, ha encargado de formar Gobierno a Pierre Laval.

LA IMPRESION DE LAVAL ES OPTIMISTA

PARIS. — A las nueve y media de la mañana llegó Pierre Laval al Elíseo.

Al salir manifestó a los periodistas que había aceptado la proposición de Doumergue y que hará cuan-

to le sea posible para justificar la confianza que en él ha depositado el presidente de la República.

Añadió que mañana volverá al Elíseo para dar cuenta a Doumergue de las gestiones que realice hoy.

Más tarde se entrevistó con los presidentes de las Cámaras, Tardieu, Poincaré y Briand.

Pierre Laval ha dicho que había encontrado en todos ellos sentimientos de afecto y amistosa colaboración.

Poco después marchó a visitar a Barthou.

PIERRE LAVAL ES CONSIDERADO COMO HOMBRE DE GRAN FLEXIBILIDAD, CAPACITADO PARA UNA GESTION SATISFACTORIA

PARIS. — El encargo significa para Pierre Laval un ascenso en su carrera.

Exministro de Instrucción pública, Gracia y Justicia y Trabajo, es hombre de gran flexibilidad y cuenta con sólidas amistades tanto en la Cámara popular como en el Senado.

Su habilidad quedó bien demostrada al solucionar la huelga textil del Norte y al encauzar el seguro social.

Se considera que su flexibilidad tradicional le augura un triunfo en las gestiones para formar Gobierno.

LOS POLITICOS QUE HAN SIDO CONSULTADOS PARA LA FORMACION DEL NUEVO GOBIERNO

PARIS. — A las nueve y media de la noche, Laval dijo a los periodistas que, como había anunciado por la mañana, celebró durante el día varias conferencias con Cheron, Auton, Daladier, Flandin, Marin, Maginot, Sarrant, Joiveriel, Herriot y Bouillon.

Añadió que no había podido entrevistarse con Caillaux.

Mañana irá al Elíseo para dar cuenta al presidente de la marcha de las gestiones.

LAVAL NO ESTA DISPUESTO A ACEPTAR UN GABINETE SIN LA COLABORACION DE TARDIEU

PARIS. — En las primeras horas de la tarde Pierre Laval visitó a M. Tardieu para ver si éste concedía su concurso y aseguraba su colaboración para formar Gobierno.

M. Laval ha dicho que no aceptará un Gabinete sin la colaboración de Tardieu.

A última hora ha visitado a monsieur Briand, con quien, como se sabe le une gran amistad.

Terminada esta entrevista, dijo a los periodistas que Briand le había animado a continuar sus gestiones.

—Cuando me encargo de una cosa —terminó diciendo Mr. Laval—hago cuanto me es posible para llevarla a buen término. Doumergue me ha encargado de una misión particularmente delicada, y más aún en las circunstancias actuales.

—Haré cuanto pueda para salir adelante, basándome en los métodos que rigen en estos casos.

LAS VICTIMAS ATRIBUIDAS A NIEBLA HAN SIDO DEBIDAS A LAS EMANACIONES DEL TRATAMIENTO DEL ZINC

LIEJA. — La reina Isabel ha visitado, en unión de una comisión de médicos, los lugares en que se han producido muchas víctimas durante la densísima niebla de estos días.

Los médicos han descubierto que el misterioso mal que ha causado tantas víctimas no ha sido otra cosa que las emanaciones de anhídrido sulfuroso que se desprende del tratamiento del zinc, metal que se fabrica en el valle del Meuse.

La reina ha manifestado su deseo de que se depuren responsabilidades.

BANCO ASALTADO

CHICAGO. — Cuatro bandidos armados de fusiles ametralladoras han asaltado un Banco. Después de matar al detective de servicio y a varios empleados huyeron, llevándose doscientos mil dólares.

LA CARRERA CICLISTA DE LOS SEIS DIAS

NEVA YORK. — Se ha celebrado la 49.ª carrera ciclista internacional de los seis días.

Ganó la prueba el equipo franco-italiano, Granco Gergetti y Paul Brocardo.

ECHAVARRIA HACE "MATCH" NULO CON EL CUBANO RUEDA

LA HABANA. — El boxeador español Echevarría y el cubano Rueda han hecho "match" nulo en un combate a diez asaltos.

EL BOXEADOR ARAGONES MARTIN OROZ VENCE AL AMERICANO YOUNG WILLS

PANAMA. — El boxeador español Martín Oroz ha vencido a los puntos

al americano Young Wills en un combate a diez asaltos.

UN BARCO ITALIANO DEDICADO A LA BUSCA DE BARCOS PERDIDOS, DESTROZADO POR UNA EXPLOSION

LORIENT. — Se reciben telegramas de Belleville que el vapor italiano "Antignio", que se dedicaba a la busca de buques naufragados ha volado a consecuencia de una tremenda explosión producida a bordo.

El barco se hundió. Perecieron catorce tripulantes.

Sólo cuatro marineros se salvaron. Han comenzado los trabajos para la busca de los cadáveres.

LEVINE, EN LIBERTAD

VIENA. — Las autoridades han puesto en libertad al aviador americano Levine y a su acompañante, contra quienes se presentó denuncia por suponerseles falsificadores de moneda francesa.

DE ULTIMA HORA

Cuando regrese el rey de la cacería celebrará una conferencia con Cambó, que también se entrevistará con Berenguer

SALIDA DEL REY

MADRID. — A las dieciocho veinticinco, en el rápido de Lisboa, salió el rey para Valencia de Alcántara, dirigiéndose a la finca La Clevería, en donde pasará varios días cazando.

Salieron a despedirle el jefe del Gobierno, los ministros y autoridades.

Se asegura que a su regreso se entrevistará el monarca con el señor Cambó.

Este celebrará también una entrevista con el general Berenguer.

INCENDIO EN UN CINE

CORDOBA. — Cuando se estaba dando una representación en un cine se inflamó la película.

El incidente causó alarma y el público abandonó apresuradamente el salón.

No ocurrieron desgracias personales.

Cuando llegó el servicio de incendios el fuego había sido dominado y extinguido por el personal del salón.

UN TRIUNFO DEL IBERIA

HUELVA. — Se ha celebrado un partido entre el Recreativo y el Iberia S. C., de Zaragoza.

Han vencido los campeones de Aragón por 5 a 2.

ATERRIZA UN BREGUET BELGA QUE VA AL CONGO

CARTAGENA. — En el aeródromo de los Alkázares ha aterrizado un avión tipo Breguet, de nacionalidad belga y ocupado por un piloto que hace el raid Bruselas al Congo belga.

Aterrizaron nuevamente en Orán, desde donde partirá directamente para la etapa final de su viaje.

DIRECTIVOS DETENIDOS

VALENCIA. — Por la policía han sido detenidos varios individuos pertenecientes a las directivas de los Sindicatos obreros.

GUARDIA CIVIL DE RELEVO

VALENCIA. — Procedente de Madrid ha llegado una compañía de la Guardia civil para relevar a otra que había sido concentrada con motivo de la situación de la ciudad.

PARCE QUE LAVAL RESOLVERA LA CRISIS

PARIS. — A última hora de la noche se tiene la impresión de que M. Laval, con la colaboración de Tardieu, logrará formar Gabinete.

Se cree que el nuevo Gobierno tendrá una vida efímera, no más larga de tres meses, y que sólo durará hasta dar entrada en la presidencia nuevamente a Tardieu.

HA MUERTO EN PRESIDIO UN HIJO DE GANDHI

BOMBAY. — Víctima de la huelga del hambre que se impuso como protesta contra las autoridades británicas ha muerto en presidio un hijo de Gandhi, muchacho de 17 años.

Sus restos mortales han sido trasladados procesionalmente y en medio de gran solemnidad al río Ganges.

LOS ESTUDIANTES CUBANOS SE MUESTRAN INQUIETOS

LA HABANA. — Un grupo de

doscientos estudiantes se habían reunido para protestar de la intervención del Gobierno en los asuntos universitarios.

La reunión fué sorprendida por los agentes de la autoridad, quienes invitaron a los alumnos a disolverse.

Lejos de obedecer los alumnos les hicieron frente, poniéndoles en fuga. Dos estudiantes resultaron heridos.

CHOQUE ENTRE REBELDES Y GUBERNAMENTALES

MEJICO. — En el distrito de Aguas Calientes se produjo una colisión entre fuerzas del Gobierno y partidas rebeldes de Juan Velasco.

Estas tropas sufrieron pérdidas de importancia y el cabecilla fué trasladado a Jalisco.

LA PROYECCION DE "SIN NOVEDAD EN EL FRENTE", EN ALEMANIA

BERLIN. — Los partidarios de Hitler han pretendido nuevamente evitar la proyección de la película antibélica "Sin novedad en el frente". Con este motivo se han producido choques, resultando heridos. La población civil desea y aplaude esta representación, en tanto que los militaristas pretenden que sean censuradas algunas escenas.

MUERTE DE UNA ARTISTA

PARIS. — Ha muerto la famosa actriz Madaleine Roch.

Correos y Telégrafos

LAS PROXIMAS OPOSICIONES A AUXILIARES FEMENINOS DE CORREOS

Por la Dirección general de Comunicaciones se convoca a oposiciones para cubrir las vacantes existentes en el Cuerpo auxiliar femenino de Correos, más aquellas que resulten vacantes antes de terminar la convocatoria, y un número igual al de vacantes, que serán declaradas en expectación de destino, para ir cubriendo las que se vayan produciendo.

Compondrán el tribunal calificador de los ejercicios de las opositoras: don Francisco Fernández Miguel, jefe de Administración del Cuerpo, presidente; vocales, los jefes de Correos don Pedro Mellado Comena, don Antonio Gracia Diego Lerma y don Luis Verdegay Sanabria, y como secretario, don Luis Miranda Podadera, oficial primero del Cuerpo.

Los ejercicios serán dos: el primero consistirá en escritura al dictado, mecanografía y operaciones de Aritmética: adición, sustracción multiplicación y división de enteros y decimales.

Y el segundo, que será oral, contestar a una lección sacada a la suerte, de Elementos de Legislación, Geografía postal de España, y lectura de un párrafo en francés, señalado por el tribunal.

La calificación será por puntos, a razón de diez por cada juez del tribunal. La opositora con calificación superior a cinco puntos quedará desaprobada.

El plazo para presentar las instancias, debidamente documentadas, fina el día 26 del actual.

Cinema Alhambra
El salón predilecto del público distinguido.

HOY, EXTRAORDINARIO PROGRAMA
La superproducción FOX

VIEJA HIDALGUA
con ANTONIO MORENO, WARNER BAXTER y MONA MARIS
que canta preciosas canciones en español, y la gran película METRO

RADIOMANIA
hablada en español por OLIVER HARDY y STAN LAUREL.
Enorme éxito de risa.

DESPUES DE UN SUCESO

**Suscripción para el ma-
logrado chófer Lu's García**

Suma anterior: 775'60 pesetas.
Don Juan López, de Bardallur, 4;
recaudado en el Garage Lacarte; don
Mateo Lacarte, 10; don Cleto Juste,
1; don Ricardo Moreno, 1; don Va-
lentin Soria, 1; don Jesús Olivar,
0'50; don Martín San Clemente, 3;
don Antonio San Clemente, 3; don
Juan Ruiz, 3; don Eugenio Moya, 1;
don Carlos Baylín, 5; don Gregorio
Casales, 2; don Pedro Corrales, 1;
don Eugenio Visús, 3; don Carmelo
Laguéns, 1; don Julio Barrio, 1; don
Félix Salas, 1; don José Palacio,
2'50; don Antonio Crespo, 0'50; don
Antonio Álvarez, 5; don Agustín
Anoro, 3; don Juan López, 3; don
Angel Ponzán, 2; don Sinfoniano Ci-
riza, 2; don José C., 1; don Agustín
Barbañil, 1; don Pablo Escanilla, 5;
don José Navarro, 5; don Emilio N.,
5; don Narciso Rodríguez, 2; don
Julio Anoro, 1; don José Ferrer, 1;
don Mariano Tena, 1; don A. M.,
1, y don Dámaso Abós, 1.

Recaudado en el Garage Sancho:
Don Ramón Sancho, 15; don Mar-
tín Gómez, 5; don Francisco Molina,
4; don José González, 1; don José
Bayod, 2; don Carmelo Falcón, 1;
don Angel Iraiz, 1; don Mariano
Costa, 2; don Francisco Gracia, 1;
don Vicente Valien, 2'50; don Angel
Martínez, 2; don Francisco Naya, 2;
don Luis García, 2; don Miguel Se-
diles, 2; don José Soriano, 2; don
Jesús Domínguez, 1; don Faustino
Alcázar, 2; don Salvador Arnau-
das, 2.

Total, 899'60 pesetas.

UNA ACLARACION

En la lista del número del domingo se omitió que los señores Barrios, Arbonés, García, Gosca, Romero, López, Colmén, Aladrén, Banzo, Clemente y Carasol pertenecen a la Sección de chófers del Servicio municipal de Limpieza, y que el señor Estella—también chófer de la misma Sección—contribuyó con cinco pesetas.

Concursos y oposiciones

VETERINARIOS

Por la Dirección General de Sanidad se anuncian concursos para cubrir estas vacantes: Topas, Masariños, Valdeganga, Comillas, Enfesta, Matute, Montesclaros, Canfranc, Villaquegida, Alloza, Villafraanca de los Caballeros, Carnota, Abanilla, Alcanar, Pedroche, El Guijo, Cervera de Piñuerga, Tosos, Pozuelo de Aragón; Al-

famén, Herrera de Valdecañas, Villa de la Riva, Mayorga, Vilaseca, Villar del Ciervo, Gor, Los Labores, Cáceres, Cubillos de Carrato, Melilla, Rueda de Jálón y Sansoles.

INTERVENTORES DE FONDOS

Ha terminado ya el plazo fijado para la presentación de instancias a la convocatoria anunciada para cubrir plazas en el Cuerpo de Interventores de Fondos municipales o provinciales. Se han presentado 486 opositores de las distintas categorías.

OFICIALES DE ADMINISTRACION E INTERVENCION DE LA ARMADA

Por el Ministerio de Marina se convoca a oposición para cubrir diez plazas de oficiales alumnos de Intendencia e Intervención de la Armada. Comenzarán los ejercicios el día primero de junio de 1931, a las diez de la mañana, en el Ministerio de Marina. Podrán opositar los doctores o licenciados en Derecho que tengan como edad máxima en 1931 veinticinco años.

NECROLOGICAS

Falleció ayer, a los 79 años de edad, la distinguida señora doña Carmen Dalmau del Valle, viuda de don Martín Estremera.

Profundo pesar ha de causar en Zaragoza la muerte de esta dama, ya que contaba aquí con muchas simpatías y amistades que por sus excelentes cualidades habíase granjeado.

Eran muy acendradas sus ideas religiosas y muy firmes sus virtudes y sentimientos humanitarios, que ponía de relieve en las congregaciones a que pertenecía y en el ejercicio constante de la caridad.

Los funerales por su alma se celebrarán hoy, a las diez menos cuarto, en la iglesia parroquial de Santa Engracia, y acto seguido tendrá lugar la conducción del cadáver a su última morada.

A sus hijos, hijos políticos, nietos y demás familia, testimoniamos nuestro más sentido pésame.

—Por el eterno descanso del alma de la señorita María Teresa Fernández Ferrer, que falleció cristianamente el día 10 de diciembre de 1926, se aplicarán mañana, día 10, le Exposición del Señor en las Escuelas del Sagrado Corazón y las misas que se celebren de siete a doce, ambas inclusive, en la iglesia parroquial de San Gil, altar del Santo Cristo.

No nos es posible sostener correspondencia acerca de los originales, tanto literarios como gráficos, ni devolverlos a su procedencia, si no han sido solicitados por la dirección del periódico.

DESDE BLANCAS

Después de un accidente de aviación

Como nuestros lectores saben, el día 28 de noviembre último, por avería, hubo de tomar tierra en este término de Blancas, ruta de nuestra Aviación española, el "Breguet número 59", que en viaje de prácticas se dirigía a Teruel, motivo por el cual el del mismo tipo núm. 33 tomó tierra con el fin de prestarle auxilio, y aunque al piloto, muy experto, debido al mal terreno, se le rompió una de las ruedas del aparato. En su auxilio fué enviado de Getafe el "Breguet núm. 86", pilotado por el suboficial de Artillería, cuyo piloto es natural de Torrijo del Campo, pueblo limítrofe a este de Blancas, don Luis Polo, con su mecánico Manuel Gil, quienes aterrizaron en las proximidades del "Breguet" averiado y trasladándose inmediatamente a saludar a los tripulantes del 33, suboficial don Miguel Lapso y mecánico Pablo Segura.

Los suboficiales, lo mismo que los mecánicos, trabajaron lo indecible para reponer de nuevo la rueda y poner en marcha los motores, con el fin de marchar a Madrid a su destino, pero el tiempo lluvioso, con su mezcla de nieve en abundancia, hizo imposible el que los pilotos y mecánicos hicieran funcionar sus aparatos, hasta el punto que han tenido que estar peleando con ellos todos los días, recurriendo, por último, a la fuerza animal, con la que lograron sacar de un fanganal al "Breguet 86", y colocarlo en terreno firme, aunque empeñado de piedra y loma.

Los tripulantes, ya algún tanto desconfiados, tomaron por resolución pasar la noche del día 2 del actual



Motoristas y ciclistas

Sigo comprando bicicletas usadas, pago altos precios
Líquido 100 bicicletas a precios increíbles
La única casa en reparaciones
Visita esta casa y encontraréis de todo

GERMAN LORIENTE
Calle del Pilar, 32
(Frente a la Lonja)
ZARAGOZA

sobre las alas de sus aparatos, refugiándose en ciertos intervalos en una majada en donde se encierra el ganado, con el fin de aprovechar el alba del día 3, al objeto de ver si conseguían el funcionamiento, como así sucedió. Conseguido el golpe de la chispa, se ponen en marcha los aparatos pilotados por los señores Polo y Lapso.

Los aviadores han sido objeto, durante su estancia en este pueblo, de grandes agasajos.

El Ayuntamiento en pleno obsequió con un gran banquete a nuestros tripulantes en la noche del día 1.º del actual.

La cena fué suculenta y muy cordial.

Los aviadores se supone llegarían a Madrid, según sus indicaciones, a las nueve treinta con feliz éxito, como así celebraremos. — TEODORO FORED.

Centros y sociedades

ASOCIACION DE MAESTROS DE LA PROVINCIA DE ZARAGOZA

Bajo la presidencia de don Rafael Jiménez se celebró la reunión mencionada, donde fué leída una comunicación de la Asociación de Sevilla. Tras amplia discusión se acordó que la Asociación de Zaragoza se ponga al habla con las de Sevilla y Levante para solicitar las tres de la Nacional que convoque a una Asamblea y si esto no se consigue que hagan la convocatoria de Asamblea las tres Asociaciones de Sevilla, Levante y Zaragoza, para el día 21 del actual. Llevar a la Asamblea de Madrid esta cuestión: Si el Magisterio ingresa o no en la Unión General de Funcionarios. Y visitar al gobernador civil para rogarle que intensifique su campaña contra los libros pornográficos.

Boletín meteorológico

EL TIEMPO QUE HACE

Tornó la bonanza. Ayer amaneció el día con cielo despejado, ligero viento que se calmó bastante al avanzar la mañana. Por la tarde aparecieron en la atmósfera ligeras y tenues nubosidades, que no llegaron a empañarla.

La temperatura fué apacible y casi suave durante el día, reflejándose la benignidad ambiente en un notable ascenso de la temperatura.

Al anochecer volvió el frío sin gran rigor y retornó el viento, que tampoco causó grandes estridencias atmosféricas.

CINE-CLUB

La segunda sesión fué interesante en extremo

Un programa seleccionado con gran acierto fué el que presentó el domingo a sus asociados Cine-Club.

Tres "films" en extremo interesantes para el público que gusta de las exposiciones científicas y de las producciones en que el arte cinematográfico, refiriéndose al mismo, adquiere el mayor relieve.

"La vida de la Mariposa", que se puso en primer lugar, es una cinta de marcado carácter documental, propia para curiosos estudios de la vida de estos animales. Tanto de fotografía como de desarrollo resulta en extremo interesante.

"Mohama", proyectado en segundo lugar, lleva al espectador el encanto de remotas costumbres de las tribus occidentales; presentando un fiel reflejo de la riqueza exuberante de aquella tierra y de los usos practicados; pero dando en todo momento la sensación de la espontaneidad, de la improvisación; de haber conseguido atesorar en la cámara lo que casi siempre sólo se consigue con grandes auxiliares y preparativos. En las curiosas películas que de costumbres de tribus se han proyectado; ha faltado siempre la visión exacta, ajena a teatralerías que sólo se logra cuando además de un largo viaje se invierte tiempo en el estudio y en la penetración de la vida de los indígenas. Ahora, en "Mohama", se ha superado todo lo expuesto en la pantalla, uniendo a la subyugante narración una técnica fotográfica tan admirable de luces naturales, que jamás habíamos encontrado aun en otras producciones "cinematográficas".

Y del final de este "film" de tan bellas concepciones, pasó la sesión al suyo, con la presentación de T. S. F., "film" de vanguardia sonora, en el que por medio de la radio recibimos una descripción de la Alemania pintoresca; de Munich, de Colonia; de Baviera; de la cuenca minera mundialmente famosa, y del Elba y el Rhin, románticos, con el movimiento de su importante navegación. Las catedrales góticas, los edificios de viejos estilos se presentan en contraste con los populosos barrios de modernas edificaciones tectónicas, según el dictado de La Corbussier y las enseñanzas de Taylor.

Técnicamente es esta película de un gran mérito por la exquisita iluminación y su interpretación acústica.

El programa fué aplaudido y celebrado por todos los socios de Cine-Club, que reconocían ha sido éste uno de los mejores presentados.

Felicitemos a sus organizadores y no dudamos que siguiendo así el número de asociados—hoy más de 300—irá en aumento cada vez.

El distinguido público que asistió el domingo a la segunda sesión salió complacido.

NOTICIAS DE TERUEL

FALLECIMIENTO SENTIDO

Hoy ha sido conducido a la última morada el que fué caballeroso señor don Fernando Manso, competente y laborioso director del Banco de España en esta plaza.

El difunto señor era muy querido y considerado en la sociedad turolense y su fallecimiento ha producido verdadero sentimiento.

Los actos fúnebres han constituido sentidas manifestaciones de duelo. ¡Descanse en paz don Fernando Manso Arteaga!

EL REGRESO DEL GOBERNADOR

El gobernador de Teruel, señor García Guerrero, que marchó a Madrid a laborar por asuntos turolenses, según nos dicen en el primer centro oficial, regresará a Teruel el martes próximo.

ESTANCIA DE UN CANDIDATO

Ha permanecido unas horas en Teruel el supuesto candidato conservador por el distrito de Albarracín señor Rogerio Sánchez, director general de Primera Enseñanza.

EL CENSO DE POBLACION

Por el Ayuntamiento se ha procedido al nombramiento del personal temporero necesario para la confección del censo de población, cuyos trabajos darán principio el día 10 del mes en curso.—CANO.

Quando esta V. acatarrado



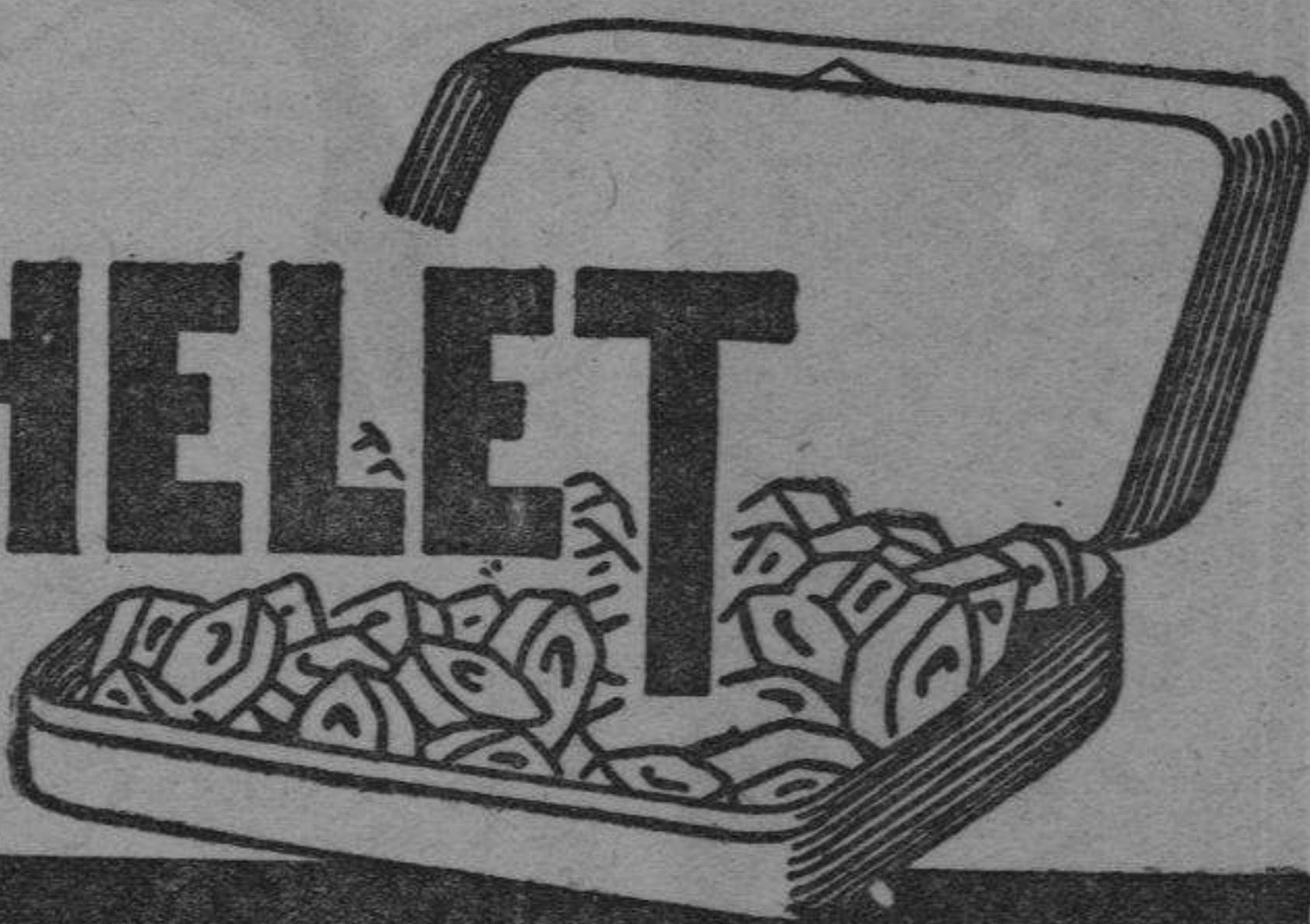
y le hace toser día y noche, defiendase sin que por esto deje sus ocupaciones pues este simple catarro puede interesarle el pecho y provocar las peores complicaciones. Tome V, enseguida algunas Pastillas Richelet que accionan

enseguida y le curarán esta mala tos que le inquieta á Vd Agradables al paladar no estropean el estomago. Tomadas durante la epidemia gripal inmunizan por su potente poder antiseptico y microbicidad.

Accion inmediata progresiva y duradera

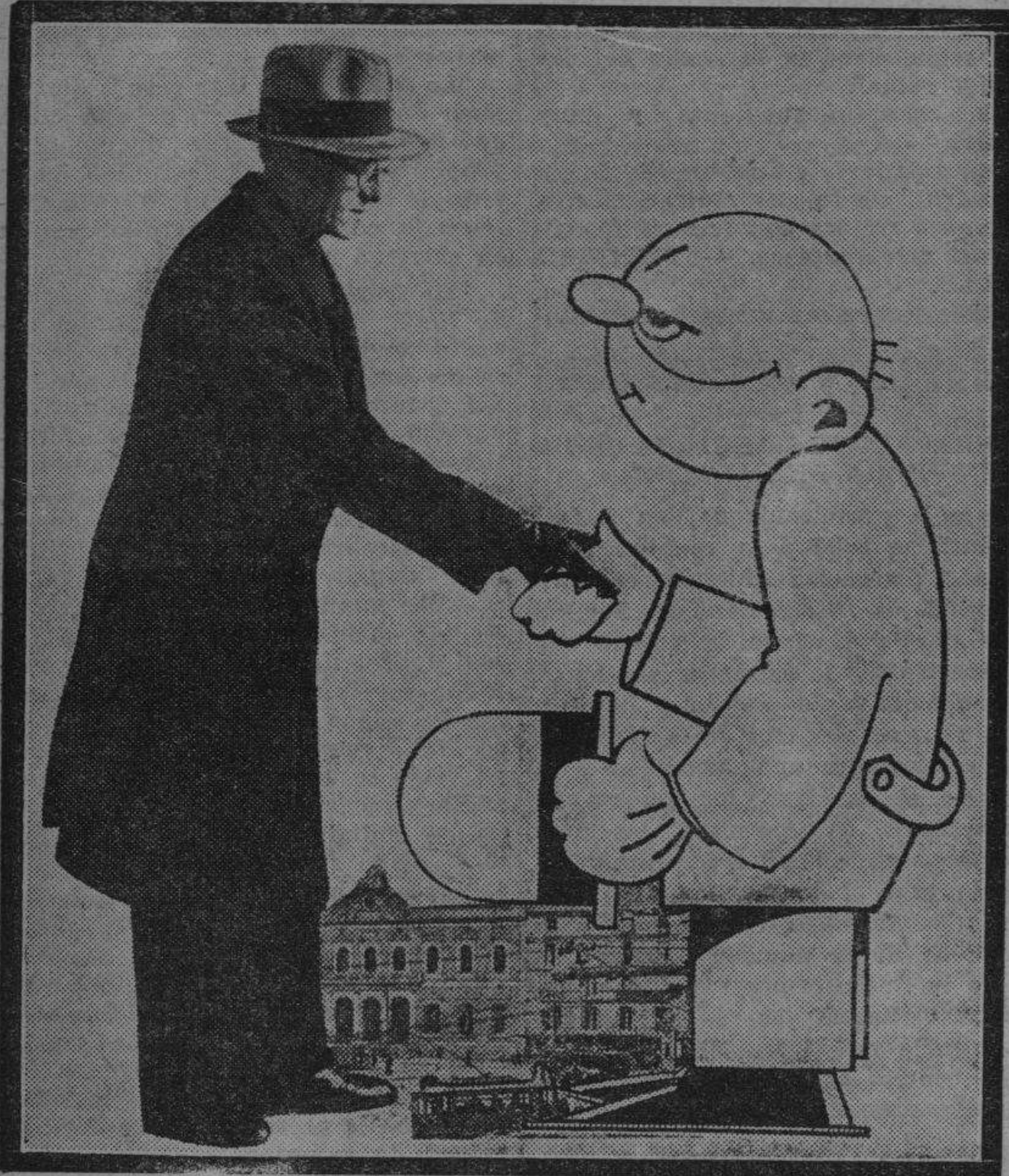
PASTILLAS RICHELET
verdadera medicina seca

Venta en farmacias y droguerías. Pida Vd hoy mismo un folleto "Vías Respiratorias" que se le remitirá gratuitamente al Laboratorio RICHELET, San Bartolomé, 22-24, SAN SEBASTIAN.



SANTA LUCIA, LAS MODISTAS Y 'LA VOZ DE ARAGON'

NUESTRAS VISITAS A LOS TALLERES



En estas informaciones dedicadas a las modistas zaragozanas, en vísperas de su fiesta, no queremos que faltase la nota del humorismo fino y desbordante de "Teixi"; éste se ha resistido cuanto ha podido, alegando que él no está habituado a escribir; pero, al fin, hemos logrado convencerle y de él es la presente información, en la que nuestras lectoras apreciarán que la gracia de "Teixi" no está limitada al lápiz, sino que es, como escritor, un humorista formidable, tan ingenioso como en la caricatura y tan apto como el que más para esta clase de informaciones. Además, "Teixi" no se ha limitado a escribir las cuartillas, sino que las ha ilustrado, en colaboración con nuestro fotógrafo La Barrera.

que te excedas en galanteos y, sobre todo, que uses de la corrección tan peculiar en ti.

—¡Por Dios, estas advertencias sobran!
—Tienes razón. Así que confío en tu servicio, ¿no es eso?
—Soy esclavo de su lápiz.
—Pues, ¡a otra cosa! Y que la suerte te acompañe.
—¡Hasta luego!
—¡Hasta después!

"CHAUMET" EN FUNCIONES
—(Calle-del-Sepulcro. Aquí debe ser donde está el taller de Margarita Oliver.) ¡Hay que ver!
—¡Ave María Purísima!
—¡Dios le ampare, hermano! Vuelva el sábado.

—¿Cómo que el sábado? ¡Tiene que ser hoy por fuerza!
—¡No es usted poco exigente!
—¡Porque se puede!
—Pero, ¿qué es lo que desea, montogote?
—Verlas a todas.
—¡¡Habrás atrevido!!
—Este es el encargo que tengo.
—(Maestra, deben ser los de LA VOZ.)
—(¡¡Acabáramos!!)
—En efecto; usted lo ha dicho, rubia, trigueña, de faz morena cual el nogal.
—¡Pasen, pasen, señoras!
—¡Hay medias entradas!
—Para ustedes, gratis.
—¡Quinientas gracias.
1 — 2 — 3 — 4 — 5 — 6 y 7
—¡Siete!
—Sí, señor. Cabales.
—¡Datos estadísticos, encantadora Margarita!

Nombres	IGUAPAS	¡MUY GUAPAS	¡GUAPISIMAS
Margarita Oliver	1		
Emilia Yrache	1		
Purita Morcate	1		
Araceli del Río	1		
Angela Lajusticia	1		
Pilarin Yrache	1		
Antonia Fabana	1		
Total	2	1	4

al suelo, y más tarde, la estridencia del chirrido de una hoja de latón que, allá en la calle, pulsa un afilador con mano temblorosa contra la rueda de su máquina, que echa chispas.) Comprendo que allí sobra hasta el tripode, ... Nos despedimos; siete apretones de manos, con siete sonrisas de propina. Pedimos aumento y no hubo necesidad de ir a la huelga.

La Barrera, bastante nerviosillo ante tanta atención, se dejó aprisionar al cerrar la puerta una punta de su abrigo. ¡Es muy tunante! Me confesó que es un truco que nunca le falla. Así puede verlas otra vez. Aproveché esta circunstancia para admirar de nuevo tanta cara bonita, mientras, lentamente, cadenciosamente, descendimos por la escalera que había de conducirnos a la calle, en donde momentos antes un afilador produjera con su hoja de latón contra la rueda de su "máquina" ese estridente chirrido que rompió la monotonía del silencio de aquel taller, en donde hubiéramos querido dejar enmarañados nuestros corazones con los hilos de hilvanar.

POSTDATA

Como verá, amigo "Teixi", su encargo me ha salido redondo, y hasta que usted no disponga otra cosa queda como siempre atento y a merced de sus pinceles, afectísimo que le be la ese, la eme.

"CHAUMET"

Cédula número 49.994.

—¡Caramba, "Chaumet"! ¿Tú por aquí?
—Sí, señor. Y por cierto bastante preocupado en la busca de asunto para la película del domingo.
—¡Bah! Esto no tiene importancia. Para los chicos, siempre queda tiempo. Algo más transcendental es lo que tendrás que hacer.
—Si usted lo manda, por mí, ¡allá películas!
—Pues... verás. Nuestro director me ha confiado un encargo que yo no puedo cumplir y ya que la Providencia me ha deparado tu encuentro, vas a hacerlo en mi nombre.
—¿De qué se trata?
—De una visita.
—¿Modistas?
—¡Has dado en la aguja!
—Esto me halaga tanto como si me pagara el tranvía.
—Luego...
—¡Encantado, querido "Teixi".
—Manos, entonces, a la obra y que Santa Lucía te pague con creces pupulares el peso que me has quitado de encima.
—¡Por los santos respuntes del manto de la Virgen, hable pronto que me de hilvano!
—No te impacientes, "Chaumet". Te personas en la casa de nuestro entrañable La Barrera y le dices que vas de mi parte. Lo demás corre de su cuenta.
—¡Y de la mía!
—¡Hombre... repartíroslo como buenos hermanos! Una vez allí ya sólo será cuestión de coser y cantar. Y si bien no necesitas consejos, permíteme...
—¡Ni hablar!
—No me interrumpas. Permíteme que te recomiende que no te azares,



—¡Va usted a hacer elecciones?
—¡Si no me lo impide!
—Por mi parte, no, señor. Ahí va el censo.
—Perfectamente. En cuanto a la edad, sacaremos un promedio de unos dieciocho años por cutis. ¿Les parece bien?
—Usted lo ha dicho.
—Y de amores, ¿qué me cuentan?
(A esta pregunta se contesta con un silencio sepulcral digno del nombre de la calle. Después... El rojo de los labios que se extiende por las mejillas; un carrete de hilo que se cae

LA POLITICA LOCAL

UNA ASAMBLEA DEL PARTIDO REPUBLICANO - RADICAL SOCIALISTA

En el Casino republicano autónomo tuvo lugar el pasado domingo la anunciada Asamblea del partido republicano-radical-socialista.

Presidió don Santiago Pi Suñer, catedrático de la Facultad de Medicina, y se debatieron varios asuntos de gran interés.

Como resultado del debate desarrollado se tomaron estos acuerdos: No aceptar la dimisión de vicepresidente, presentada por don Antonio Guallar Poza, médico y abogado. Apoyar las peticiones de la Confederación Hidrográfica del Ebro. Enviar al ministro de la Gobernación un telegrama de protesta por la expulsión del periodista César Falcón. Enviar al periodista expulsado una carta de adhesión. Adherirse a la política del Ateneo de Madrid.

En la Asamblea, donde la concurrencia fué numerosa, reinó la mayor animación.

LA VIDA OBRERA

OBREROS TEJEDORES

Los obreros tejedores de la Casa de Pina celebraron una reunión en el salón de los Sindicatos. Acordaron por unanimidad constituirse e ingresar en la Confederación Nacional del Trabajo.

OBREROS CONFITEROS

También en los locales de la Confederación Nacional del Trabajo se reunieron los obreros confiteros, constituyendo la sesión y nombrando este Comité: presidente, Florencio Salinas; secretario, Jesús Lahuerta; vocales, José Castro y Félix Barceló; delegado en el Comité, Miguel Pardo.

ASOCIACION GENERAL DE EMPLEADOS Y OBREROS FARMACIARIOS DE LA ZONA 11.

En la reunión celebrada, presidida por Esteban Jaén, se trató de las instrucciones a los delegados que han de concurrir a la Asamblea donde se tratará de reforma del reglamento.

INFORMACION DEPORTIVA

EL CAMPEONATO NACIONAL DE LIGA

El Iberia, en Sevilla, perdió con el Betis por dos a uno. En Baracaldo suspendióse el partido entre el titular y el Patria porque le dió la real gana al árbitro. Los rojillos ganaron con facilidad al Aurora. Los demás resultados

Primera división

BARCELONA. — Una entrada formidable registró ayer el campo de Las Cortes para presenciar el partido en el que se enfrentaban el Athlétic de Bilbao y el Barcelona. La expectación por presenciar este encuentro subió de punto en la mañana del domingo, en la que se agotaron todas las entradas del hermoso terreno del Barcelona.

Al salir los equipos al campo son acogidos con grandes ovaciones y el colegiado madrileño Escartín los alinea en la forma siguiente:

Barcelona: Llorens; Zabalo, Más; Martín, Guzmán, Castillo; Diego, Bestit, Arocha, Arnau y Sagl.

Athlétic de Bilbao: Blasco; Castellano, Urquizu; Garizurieta, Muguerra, Roberto; Lafuente, Iraragorri, Unamuno, Chirri y Gorostiza.

El primer tiempo fué de un gran dominio del Barcelona, que hizo una brillante exhibición de juego, pero, sobre todo, los quince últimos minutos de esta primera parte fueron de una técnica de juego tan depurada y tan bella, que nos recordó al equipo catalán de las grandes tardes y de otras temporadas.

El segundo tiempo, y en su primera mitad, tuvo las mismas características que la primera parte, pero, en cambio, al final y durante los últimos quince o veinte minutos, reaccionaron los bilbaínos en forma tal, que si no llega a ser por la admirable actuación del meta azulgrana Lloréns muy otro hubiera sido el resultado, pues, como anteriormente decimos, en estos últimos minutos el Athlétic presionó con gran insistencia, jugando con unos bríos magníficos y haciendo unos avances tan profundos que, a pesar del margen que llevaba ya el Barcelona, inquietó esta reacción a los partidarios del club azulgrana.

A pesar de todo, consideramos al Athlétic de Bilbao bajo de forma, sin ser el equipo invencible de la anterior temporada, aunque siempre el conjunto peligroso que todos conocemos.

Al minuto de comenzar el partido, el Barcelona se anotaba el primer goal. Arnau se vió adelantado a Diego, que tiró muy sesgado, batiendo a Blasco por vez primera.

A los seis minutos empataban los bilbaínos por mediación de Iraragorri en un tiro muy colocado. Momentos después, Lloréns oye una ovación clamorosa al detener con admirable estilo un durísimo envío de Aguirrezabala.

Empieza el Barcelona a ejercer su gran dominio, y a los doce minutos Arocha burla a Muguerra. Llega hasta la defensa rojiblanca y cede magníficamente a Sagibarba y el centro de éste es rematado magníficamente por el mismo Arocha, que logra el segundo goal catalán.

Hay un córner contra el Athlétic que Blasco defiende admirablemente. En otro saque de esquina que ejecuta Diego, Arocha remata imponente, estrellándose el balón en el poste. Contestan los bilbaínos con un profundo ataque y Lloréns vuelve a levantar al público de sus asientos al parar dos cañonazos seguidos de Chirri y Unamuno. Gorostiza, que no está jugando como en anteriores actuaciones, escapa por su línea y lanza un buen centro que remata, colocadísimo, Iraragorri haciendo una formidable parada a córner el pequeño Lloréns.

Cerca de las postrimerías de esta primera parte, Castillo cede a Bestit y éste, desde una distancia no inferior a doce metros, lanza un fulminante tiro que bate por tercera vez a Blasco.

El Athlétic fuerza un córner que, sacado por Lafuente, da ocasión a que Lloréns vuelva a lucirse. Un buen centro de Gorostiza es fallado por Unamuno, encontrándose en magnífica posición.

Y con una gran parada de Blasco a un tiro de Arocha, termina el primer tiempo con el resultado de tres a uno a favor del Barcelona.

En el segundo tiempo, y a los cinco minutos de haber comenzado, hay un avance de toda la delantera azulgrana iniciado por Castilla, que cede a Arnau que, a su vez, lo hace a Arocha, que lanza un tiro angula-



Del encuentro Zaragoza-Aurora. — Un balón disputado entre un rojillo y un rojiblanco. — El equipo forastero. — Uno de los cuatro tantos marcados por el Zaragoza en el primer tiempo. (Fotos. A. de la Barrera)

do que es el cuarto goal catalán. El Athlétic cede córner, que salva Blasco. A continuación escapa Bestit cortando el avance con falta Urquizu, cerca del área. Al sacarse el castigo crea un momento de peligro ante la meta bilbaína, despejando, por fin, sus defensas.

Avance de la delantera athlética, y a los quince minutos, Iraragorri logra el segundo goal bilbaíno. No obstante, la presión catalana es enorme, siendo incapaces los medios rojiblanco de contener a los cinco delanteros azulgrana, que se combinan otro fant a Diego, que no altera el marcador al sacarse el castigo.

Y a los treinta minutos llega el último goal catalán, iniciado por una combinación Diego-Bestit que ceden a Arnau, que devuelve el balón al ala derecha, fallando Bestit, pero Diego, admirablemente colocado, aprovecha para marcar el sexto y último goal catalán.

A pesar del seis-dos, el Athlétic se lanza a una ofensiva terrible. Los medios sirven ahora bien a sus delanteros y éstos cercan la meta defendida heroicamente por Lloréns. Los disparos se suceden, pero Lloréns, con admirable seguridad y gran valentía, detiene cuantos envíos se le hacen. Por fin, a los 40 minutos, un cañonazo imponente de Aguirrezabala es incapaz de contenerlo Lloréns y vale el tercer goal al Athlétic de Bilbao. En el último minuto hay una jugada de gran emoción al castigarse al Barcelona con un golpe franco cerca del área de penalty, que crea una situación de gran peligro para los propietarios del terreno, en la que también sale airoso Lloréns.

Inmediatamente Escartín pita el final del encuentro.

Como decimos, el Barcelona jugó un admirable encuentro, y aunque todos sus componentes realizaron una magnífica labor hay que destacar, sobre todo, la admirable de Lloréns, de Arocha, Bestit, Diego y Más. Del Athlétic, Gorostiza defraudó. No es que estuviese mal, pero el público esperaba presenciar el juego de Gorostiza de otras tardes, y ayer, debido, por lo visto, a un golpe que recibió en los comienzos del partido, estuvo muy por bajo de su forma corriente. El mejor de todos y más peligroso, tanto en el epa-se como en el tiro, fué Iraragorri, que hizo un magnífico encuentro, y después hay que destacar a los medios, pues tuvieron que marcar a una línea delantera en una tarde pléfrica de aciertos y, sin embargo, conservaron energía para empujar a su línea delantera en aquellos quince últimos minutos inolvidables.

El arbitraje de Escartín, excelente, si bien hay que advertir que los jugadores se comportaron siempre correctamente.

El público despidió a ambos equipos con una ovación cerrada, cariñosísima en extremo para el meta Lloréns.

BILBAO. — En Ibaiondo jugaron el Arenas y la Real de Irún.

La victoria correspondió a los visitantes por dos tantos a uno. El Arenas realizó quizá mejor juego que sus vencedores, pero su ineficacia ante el goal y la excelente actuación de Emery impidieron que el Arenas lograse la victoria, en contraste con la actuación de Emery, el meta arenero, Zarraonandia, contra lo que no acostumbra, realizó una mala actuación, siendo el causante de los dos tantos iruneses, por su deficiente colocación y poca seguridad.

A las órdenes del colegiado catalán, señor Villalta, formaron los equipos:

Real Unión de Irún: Emery; Alza, Mancisidor; Pedro Regueiro, Sotés, Malla; Sagarazu, René Petit, Urtizberea, Luis Reñeire y Lecuona.

Arenas: Zarraonandia; Llantada, Arrieta; Eillaurren, Urresti, Gerardo; Saro, Rivero, Mandaluniz, Calero y Emilín.

En la primera parte, el Arenas realizó un mejor juego que su contrario y atacó con más frecuencia que el Irún; consecuencia de esto fué el primer tanto de la tarde conseguido por el arenero Emilín al recoger un chut raso de Calero devuelto por los defensas contrarios. Sigue el juego con las mismas características, aunque sin precisar los delanteros las jugadas por el estado del terreno, enfangado y lleno de charcos por la enorme cantidad de agua que ha caído.

A los 32 minutos de juego, Lecuona corre la línea y lanza un centro preciso, y Urtizberea, de un chut de izquierda lo remata muy bien hacia la puerta del Arenas. Zarraonandia se escurre y el balón penetra en su dominio. Sagarazu, a los 37 minutos, recoge un balón, se escapa y desde lejos tira fuerte y por alto, y Zarraonandia, repitiendo la hazaña del goal anterior, deja que el balón penetre en su meta.

La segunda parte tiene las mismas características que la anterior. El Arenas es el que más presiona, pero los de la delantera únicamente se portan como buenos los debutantes Calero y Mandaluniz. El resto actúa mal, especialmente el ala Saro-Rivero, que no da una. Y sin que varíe el tanteo ni tengamos que anotar jugadas dignas de mención, termina el partido con la victoria del Irún por dos tantos a uno.

MADRID. — Con regular entrada, debido a lo desapacible del tiempo, jugaron en Chamartín el Real Madrid y el Español.

Un poco retrasado, el colegiado castellano-leonés Hernández Areces da la señal de comenzar el encuentro, después de alinearse los equipos en la forma siguiente:

Deportivo Español: Cabo; Sapriza, Moliné; Trabal, Solé, Pausas; Prat, Tena II, Edelmiro, Muñoz y Juve.

Real Madrid: Vidal; Torregrosa, Quesada; Prats, Espalza; Peña; Lazcano, Triana, Gurruchaga, Leoncito y Olaso.

Los primeros momentos son de presión catalana, despejando Vidal una situación comprometida con el

puño y lanzando poco después Juve, en buena posición, un tiro fuera. El Madrid, poco a poco, va entrando en juego, y empieza Cabo a intervenir con gran frecuencia y acertadísimo. Detiene, en magnífica forma, un gran tiro de Gurruchaga y otros dos de Leoncito; magnífico el primero, tanto el tiro como la detención. Momentos después saca un balón comprometidísimo de los pies de Gurruchaga. Dominio del Madrid, grande. No obstante, las arrancadas españolistas, por lo rápidas, son siempre peligrosas, destacando en el equipo forastero la buena actuación de Solé. Hay un córner que saca Lazcano y que Gurruchaga remata al ángulo, parando bien Cabo.

Reacciona el Español, que fuerza varios córners, que no alteran el marcador.

Momentos después escapa Lazcano, que pasa retrasado a Olaso, que cruza, imparable, el balón, que llega a las mallas españolistas, pero ante el asombro del público, Arocos lo anula por imaginario fuera de juego. El tiempo pasa, y aunque el dominio del Madrid es grande, el marcador no funciona. Por fin, y cuando faltaba un solo minuto para finalizar esta primera parte, una mano de Sapriza en la misma línea de penalty es castigada con golpe franco, que Quesada lanza hacia Olaso, y el centro de éste es rematado de buen testarazo, por Lazcano, logrando el primer goal. Momentos después termina la primera parte.

En el segundo tiempo, Aznar sustituye a Cabo, lesionado en una pierna, y empieza el juego en un plan de aburrimiento que, desgraciadamente, dura hasta el final del partido. Los medios madridistas están desastrosos, sobre todo, Prats y Esparza. Triana, en una tarde clásica de mandanga, no entra a por un balón. Olaso, resentido en una pierna, tampoco hace nada por entrar en juego. Leoncito juega excesivamente retrasado. En estas condiciones, la buena voluntad de Gurruchaga y Lazcano no basta para vencer la resistencia de los medios y defensa españolistas. Triana falla en la misma boca del goal, un tanto segurísimo. El españolista Muñoz, seriamente tocado, cambia su puesto por Juve. Y a los veinticinco minutos y en pleno bostezo llega el segundo goal madridista, al recoger Lazcano un buen servicio de Esparza y rematar el centro de éste con la cabeza Olaso, y en el trayecto, Leoncito, bien colocado, desvió también de cabeza el balón hacia la meta españolista. Fué la única jugada que vimos durante este interminable segundo tiempo.

El Español, como seguro de su derrota, no hace absolutamente nada, ni se esfuerza en mejorar el tanteo, y únicamente al final hay un córner contra el Madrid que Vidal, con grandes apuros, despejó el balón cuando parecía traspasaba sus líneas. Cuando faltaban cinco minutos escasos, se retiró definitivamente Muñoz.

Y con el resultado de dos-cero favorable a los blancos, termina el partido.

SANTANDER. — El Racing ganó al Europa por dos a uno.

Cisco y Baragaño marcaron para los santanderinos, y Calvet para el Europa.

Árbitro Steimborn, y las alineaciones fueron:

Europa: Florenza; Soligó, Alcoriza; Obiols, Loyola, Mauricio; Manolín, Bestit, Miró, Calvet y Alcázar.

Racing: Iglesias; Picó, Mendaro; Hernández, Baragaño, Larrinoa; Santi, Ibarra, Telete, Larrinaga y Cisco.

SAN SEBASTIAN. — En Atocha jugaron la Real donostiarra y el Deportivo Alavés, empatando a dos tantos.

A las órdenes del madrileño Melcón formaron los equipos de la siguiente manera:

Real Sociedad: Izaguirre; Ilundain, David; Amadeo, Marculeta, Arana; Garmendia, C. Bienzobas, Cholin, Paco Bienzobas y Eecenarro.

Deportivo Alavés: Beristain; Ciria-co, Quimcoes; Albéniz, Fedé, Urquidi; Arsenio, Heredia, Olivares, Jauregui y Lecue.

Durante el primer tiempo dominó intensamente el equipo local, que no consiguió ventaja en tantos porque sus delanteros no acertaron a rematar debido al mal estado del terreno.

Los primeros en marcar fueron los forasteros, a los tres minutos, al rematar Olivares una melée que se originó ante la portería donostiarra.

El equipo local consiguió el empate a un goal a los 25 minutos, al pasar Custodio Bienzobas a Cholin, que desde cerca batió a Beristain.

De la presión de los realistas en este tiempo da idea que lanzaron tres córners mientras sus contrarios no hacían más que un saque de esquina.

En el segundo tiempo el encuentro no tuvo iguales características, pues no sólo no fué de presión donostiarra, sino que estuvo bastante igualado y en muchos momentos la iniciativa fué de los forasteros.

También en esta parte los alaveses se adelantaron en el marcador. A los cinco minutos Lecue hizo un precioso centro que Olivares aprovechó para desempatar.

Siguió a esto unos momentos de dominio alavés y en una reacción donostiarra una defensa del Deportivo dió mano dentro del área que el árbitro no señaló y ello originó gran escándalo. Varios espectadores saltaron al campo de juego. Se suspendió el partido algunos momentos y hubo gran barullo. Restablecida la calma siguió la lucha, animando ahora los espectadores al equipo local con gran afán.

El goal de nuevo empate llegó a los 20 minutos, en que Cholin, desde medio campo, lanzó un potente tiro que traspasó la meta alavesa.

En este tiempo se tiraron cuatro córners contra el Deportivo Alavés y tres contra la Real Sociedad.

Se distinguieron por el equipo local Izaguirre, Ilundain, Marculeta y Cholin, y por el forastero la pareja defensiva, aunque actuó con poca limpieza.

El arbitraje de Melcón disgustó a la afición.

Segunda división

SEVILLA. — A las órdenes del colegiado catalán Arribas, se enfrentaron el Betis y el Iberia de Zaragoza, venciendo los locales por dos goals a uno.

Las alineaciones fueron las siguientes:

Betis: Jesús; Tondo, Jesús; Martín, Solediciara, Adolfo; Timini, Carreño, Adolfo II, Aranda y Enrique.

Iberia: Jaumandreu; Saucá, Sorribas; Epelde, Estandis, Salas, Calvar, Tomasín, Zorrozuá, Zorrozuá II y Cávía.

El arbitraje fué excelente y el resultado justo, aunque los béticos merecieron mejor tanteo. En los primeros momentos los ibéricos actuaron bien, pero en seguida la presión pasó al campo andaluz, perdiendo Enrique buenas ocasiones de marcar y evitando Tomasín un goal seguro de Adolfo. Terminó la primera parte con el empate a cero.

A los cinco minutos del segundo tiempo, un pase de Martín a Timini

lo convirtió éste en un formidable centro que Aranda con la cabeza lo incrustó en la red aragonesa.

Trece minutos después en un córner marcado por Enrique, Adolfo, con la cabeza, marcó un nuevo goal.

Cuando Carreño se disponía a chutar a un metro de la puerta, Jaurmandreu se arrojó a los pies de Carreño, evitando un goal seguro. El partido se jugaba a gran tren, y los defensas "maños" se desenvolvían enérgicos y duros. En una escapada de Zurroza, cuando faltaban cinco minutos para terminar, pasa a Cavia, que centró, escapándose el balón de las manos a Jesús, y Tomasín, con facilidad, marcó el goal, salvando el honor zaragozano.

Por el Betis se distinguieron todos, sobresaliendo Adolfo L. El Iberia, muy duro. El campo en malísimas condiciones, por haber llovido durante toda la noche.

MURCIA. — Con poca entrada, por estar el tiempo amenazando lluvia, se ha celebrado en el campo de la Condomina el partido Real Murcia-Deportivo de Castellón.

Los primeros momentos son de juego nivelado, pero, poco a poco, el Deportivo de Castellón se va imponiendo por su juego brioso que, a veces, llega a ser excesivamente duro ante la pasividad de Cruella.

A los 22 minutos llega el primer goal, que se logra de la siguiente forma: Avanza el Castellón, y Capilla, en jugada personal, llega hasta los dominios murcianos, lanzándose el portero local a los pies del jugador castellonense, pero éste libra la estirada de Enrique y fusila el primer goal para el Castellón.

El Murcia se lanza a una briosa ofensiva, y seis minutos más tarde logra el empate Antofito en una jugada personalísima que la termina de fuerte tiro. Y a los 37 minutos, Capilla, en claro off-side, fusila un goal que, ante el asombro del público, Cruella da por válido, arrojándose la consiguiente bronca contra el director del encuentro.

Con dos a uno termina la primera parte.

En el segundo tiempo no se alteró el marcador, correspondiendo los quince primeros minutos al Murcia, que ejerció un dominio aplastante, pero el Castellón, jugando cada vez más duro, con el beneplácito de Cruella, se defiende de la acometida murciana. Hay dos penaltys clarísimos de la defensa del Castellón, que Cruella no señala y los gritos del público son cada vez mayores, haciéndose la bronca imponente cuando al cometer otra falta dentro del área la defensa del Castellón, Cruella la señala fuera. Poco a poco, va cediendo en juego el Murcia y el partido se nivela, llegando el final con la victoria del Castellón por dos a uno.

Destacaron por los vencedores, Altés, la línea media y Capilla, y por el Murcia, Griera, Enrique, Antofito y Epelde. El arbitraje de Cruella ya queda indicado que fué fantástico.

Las alineaciones fueron las siguientes:

Castellón: Altés; Coello, Vidal; Gómez, Guillén, Beltrán; Arróniz, Montañés, Capilla, Santolaria y Pascual.

Murcia: Enrique; Morales, Virgili; Griera, Balahí, Viguera; Julio, Muñoz, Antofito, Araçil y Epelde.

VALENCIA. — En Mestalla, abarrotado de gente, se celebró el encuentro Valencia-Sevilla.

Al salir los equipos al campo son acogidos con muchos aplausos y Camorera, encargado de dirigir el encuentro, los forma de la siguiente manera:

Sevilla: Eizaguirre; Iglesias, Sedeño; Rey, Abad, Arroyo; Roldán, Gual, Campanal, López y Brand.

Valencia: Cano; Torregaray, Pasarin; Imosi, Salvador, Amorós; Torredelot, Picólin, Navarro, Conde y Perona.

El primer tiempo se caracteriza por un mayor dominio del Valencia, que juega con gran entusiasmo y grandes bríos, a lo que contesta el Sevilla con un juego de mucha técnica y excesiva filigrana, pero que gusta mucho a los aficionados.

A los diez minutos, el Valencia se había anotado el primer goal. En un avance de toda la delantera valencianista, Torredelot lanza un bien templado centro que remata Navarro, batiendo a Eizaguirre por vez primera, y sin más alteración en el marcador termina la primera parte.

En el segundo tiempo, el juego es más nivelado, con ligero dominio andaluz, pero el buen juego con que

empezó el equipo forastero se enturbia por las brusquedades de algunos jugadores sevillanos, destacando Rey y Abad.

A los nueve minutos, en un avance valenciano, Navarro cedió magníficamente a Conde, que en rápida internada, lanzó un tiro sesgadoísimo que batió al meta andaluz por segunda vez.

A pesar de que, como decimos, el dominio ahora es sevillano, la gran actuación de la defensa valenciana hace infructuosos sus intentos de marcar, y únicamente cuando faltaban escasamente cuatro minutos para terminar el encuentro, López, de tiro formidable, batió a Cano, logrando el único goal sevillano.

OVIEDO. — El titular alcanzó una magnífica victoria sobre el Athlétic madrileño, al que ganó por cuatro a uno.

La primera parte terminó con uno a cero a favor del Oviedo, marcado por Tamargo. En la continuación hizo funcionar el marcador por este orden: Polón, Cuesta, Lángara y Lángara otra vez.

Vallana arbitró regular, inclinándose su labor hacia el equipo madrileño.

Los equipos fueron: Athlétic Madrid: Antonio; Corral, Aráter; Santos, Ordóñez, Arteaga; Marín, Losada, Cuesta, Buiria y Costa.

Oviedo: Oscar; Caliche, Gayo; Esteve, Avilesu, Sión; Inciarte, Lángara, Alamo, Polón y Tamargo.

CORUNA. — En Riazor contendieron el Sporting gijonés y el Deportivo local, venciendo éste por uno a cero.

Los gijoneses alinearon a Sión; Quirós, Pena; Moro, Tronchín, Adolfo; Luisín, Abdón, Chicote, Pin y Nani.

Y los coruñeses, por su parte, lo hicieron con Isidro; Jiménez, Alejandro; Brois, Esparza, Fariñas; Triana, Paco, León, Chacho, Hilario y Rubio.

Durante toda la primera parte dominaron intensamente los del Deportivo. La presión se notó desde el primer momento, pues a los dos minutos habían lanzado los coruñeses dos córners. Sus medios servían bien y todo el equipo se abalanza-

ba sobre la defensa contraria, cuya labor aceptable, dignamente apoyada por el meta, Sión, impedía que los locales marcasen. El Sporting se desenvolvía con brusquedad, por lo que el árbitro hubo de llamarles la atención.

Terminó el primer tiempo con el empate a cero.

En la segunda mitad continuó el dominio de los locales, pero sin que el marcador se alterase hasta los 25 minutos de juego, en que un centro de Rubio lo recogió Chacho con la cabeza, marcando el goal. El Sporting sigue sin desenvolverse y la gente se lo tomaba a chacota porque habían anunciado que venían a este partido en plan de entrenamiento.

A los treinta minutos, Chacho cometió una suciedad con el gijonés Quirós, que respondió pateando a su contrario y siendo expulsado del terreno.

Con diez jugadores, el Sporting empezó a carburar, y durante diez minutos presionaron, aunque sin fruto, pues sus delanteros no aprovecharon las ocasiones.

Destacaron por el Sporting Sión y la defensa. Los medios, muy flojos. En el Deportivo, todos tuvieron una actuación aceptable. Canga-Argüelles bien, aunque dejó de anotar un penalty contra el Sporting.

Tercera división

El Aurora pamplonés perdió ante el Zaragoza por cinco a dos.

Fácil triunfo de los rojillos, que les permitirá ir sin preocupaciones a Pamplona, donde, seguramente, se crecerán los muchachos del Aurora, algo desconcertaditos ayer por verificarse este día, ya que no pudo ser el domingo a causa de la lluvia, su debut en la competición liguista y también por la rapidez con que su marco fué traspasado en la primera parte del encuentro.

Cuatro goals se marcaron, uno por Padrón y tres por Cupóns. Luego, en la continuación, asegurada ya la victoria, el Zaragoza se abandonó a lo que saliera, y los rojinegros, merced a su interior izquierda, pudieron batir dos veces a Hernández. Hacia el final trataron a presionar los rojos y vino el quinto tanto, vistosísimo, obra de Cupóns al rematar un centro corto de Martínez.

En conjunto, el match careció de interés.

Jugaron por el Zaragoza: Hernández; Wálter, Giménez; Piquerul, Daudén, Castillo; Martínez, Carasa, Cupóns, Padrón y Bonillo; y por el Aurora: Urdiroz; Arrondo, Ilundain; Iribarren, Iriarte, Larrañaga; Romeo, Torres, San Martín, Gil y Pezonaga.

Los más destacados de uno y otro bando, el ala Bonillo-Padrón, que promete ser muy notable; Castillo y Hernández, Arrondo, Gil y San Martín.

Conviene advertir que el Zaragoza se alineó con cuatro "reservistas".

El arbitraje de Pelayo Serrano no agradó a nadie. ¡Esa manía de pitar lo que le viene en gana...!—**BARCALA.**

BARACALDO. — En el terreno de la Sesarre, lloviendo y en pésimas condiciones, el Baracaldo y el Patria midieron sus fuerzas. El partido tuvo que suspenderse antes de terminar, con el empate a un tanto.

El encuentro fué igualado. El Baracaldo, más acostumbrado a jugar en terreno encharcado, se desenvolvió con mayor soltura que los aragoneses, pero éstos, que poseen un buen equipo, se defendieron bravamente. En cuantas ocasiones tuvieron tiraron a goal. El primer tiempo terminó con un goal a cero a favor del Patria. En una escapada del Patria, Ciordia recoge el balón, burlando a sus contrarios y lo introduce en la portería contraria.

En el segundo tiempo, al empezar, se mantiene el juego igualado, pero los baracaldeses, deseosos de obtener la victoria, aprietan de firme. Cuando se llevan diez o doce minutos de juego, el Baracaldo logra el goal del empate. Un chut de un delantero baracaldés lo bloca Castro. Cachelo centra al meta aragones, con la mano le quita el balón y sujetando el esférico con la mano lo introduce en la meta. El árbitro da el goal como válido y el capitán del equipo aragonés, Pujana, protesta. Jugador y árbitro se enzarzan en discusión violenta y el árbitro dice que Pujana le ha insultado faltándole al respeto y se suspende el encuentro con el resultado de empate a un tanto. El señor Quintana arbitra este partido mal. El goal causante de la suspensión del encuentro, no fué tanto. Se vió claramente que el jugador baracaldés introdujo el balón en la meta con la mano. Además de esta equivocación, durante todo el encuentro tuvo fallos desafortunados. Los equipos formaron:

Baracaldo: Santamaría; Boveda, Acedo; Salgado, Larburu, Roberto; Eguía, Cachi, Cachelo, Guerricagotia y Graeiano.

Patria: Castro; Gómez, Ferrando; Pujana, Rufo, Angelito; Quico, Armas, Ciordia, Molina y Juárez.

VIGO. — En Coya jugó el Celta contra el Stadium avilesino, que resultó vencido por... ¡once a tres!

Como es natural, el partido careció de interés. Arbitró el colegiado castellano Cartagena con acierto.

Los equipos form: on:

Celta.—Lilo; Pazo, Hermida; Carreras, Vega, Paradés; Lahoz, Valcárcel, Rogelto, Caneselles y Cortina.

Avilés: Menéndez; Miranda, Hernández; Botamino, Armando, López; Salas, Blasco, Vallina, Julio, Paredes y Armando.

VALLADOLID. — El titular y el Racing ferrolano empataron a uno.

A las órdenes del colegiado señor Vallina formaron los equipos de la siguiente forma:

Racing del Ferrol: Pedrol; Frades, Pérez; Juan, Rivera, Basterrechea; Pérez, Fernández, Alvarez, Santiago y Miranda.

Real Valladolid: Irigoyen; Chacartegui, Chacartegui II; David, Estanga, Grande; Ciniano, Susaeta, Gabiñondo, López y Salvadores.

PAMPLONA. — Con poco público, lluvia pertinaz y el campo encharcado, se celebró el partido Osasuna-Sestao, que finalizó con la victoria del once local por dos goals a cero.

A las órdenes del colegiado aragonés señor Adrados formaron los equipos de la siguiente forma:

Sestao: Aramburu; Alcalde, Luis; Susilla, Zabalza, Petreño; Larangorritia, Subijana, Castro, Uriarte y Espuña.

Osasuna: Osés; Apat, Muguiró; Bezunarte, Senosiain, Urdiroz II;

Urrizalqui, Azcona, Iturralde, Gurrucharri y Catachú.

En la primera parte dominó ligeramente el Osasuna, aunque sus avances fueron más profundos que los de sus contrarios, pero estuvieron faltos de rematadores. Al minuto de iniciarse la contienda marcó el Osasuna su primer goal de la siguiente manera: Gurrucharri pasó la pelota a Catachú, que la centró y volvió a recoger Gurrú, que fusiló el tanto.

El segundo tiempo fué de análogas características. Aunque en él culminó más el desacierto de los delanteros pamplonicos, que desperdiciaron frecuentes ocasiones de marcar. El segundo goal se produjo a los 22 minutos por un centro bombado de Catachú.

GIJON. — La Cultural Leonesa empató a dos con el Club Gijón. Arbitró bien Montero.

Los equipos se alinearon así: Club Gijón: Armando; Panera, Arsenio; Bobillo, Sirio, Feliz; Quico, Vallejo, López, David y Ordiales.

Cultural: Picó; Castilla, Rufino; Isidro, Montero, Baños; Pantaleón, Rocasolano, Colinas, Belauste y Rubiera.

LOGROÑO. — En las Gaunas, con muy mal tiempo y el campo hecho un barrizal, se celebró el partido Logroño-Tolosa, que finalizó con la victoria de los locales por ocho tantos a uno.

El encuentro no tuvo ninguna dificultad para el Logroño, que además de realizar ayer, por el buen conjunto de sus elementos, un partido magnífico, se encontró con un contrario debilísimo, debido a haber perdido a sus mejores equipiers trasladados a clubs de mayor renombre.

Así, el Deportivo, que, como decimos, tuvo una tarde magnífica, no tuvo que hacer gran cosa para derrotar a los tolosanos por amplio margen.

En todo el partido dominó intensamente el Deportivo de Logroño, que marcó cinco goals en la primera parte. El primer goal fué un remate de cabeza de Escola, a los cinco minutos de juego. El segundo, obra de Juliac, lo consiguió a los 23 minutos, de un tiro potente. El tercero fué un chut rápido de Escola. A los 35 minutos, Araujo marcaba el cuarto, y cinco minutos después, Escola logró el quinto.

Entonces, cuando faltaban dos minutos para terminar, el Tolosa marcó su único goal por medio de Insausti.

En el otro tiempo, Poli marcó el sexto tanto logroñés, a los 26 minutos. Luisín, el séptimo, a los 32; y Escola, el octavo, a los 40.

El guipuzcoano Insausti, que arbitró bastante bien, formó así los equipos:

Tolosa: Aguirre; Catalán, Calparozo; Muñagorri, Orcolaga, Dejuán; José Luis, Insausti I, Larramendi, Insausti II y Urretavizcaya II.

Logroño: Munguía; Alcalde, Recarte; González, Mugarra, Tell; Araujo, Juliá, Escola, Luisín y Poli.—**SERVICIO NOTI-SPORT.**

Los partidos del lunes
EL ATHLETIC DE BILBAO ES COPIOSAMENTE DERROTADO POR LAS HUESTES DEL MADRID

MADRID. — Con un lleno imponente se ha jugado en el campo del Madrid un partido entre el Athlétic de Bilbao y el Madrid.

El partido muy muy interesante. Desde el primer momento dominó el Madrid, aun cuando el equipo bilbaíno hizo un gran juego.

A los cinco minutos de partido el Madrid se apuntó el primer tanto. Venció el Madrid por cinco tantos a dos.

Clinica Lacaustra Plaza la Seo, 13 De 12 a 2, de 5 a 6

Diplomado de los Hospitales de París
Hemorranas, varices, úlceras

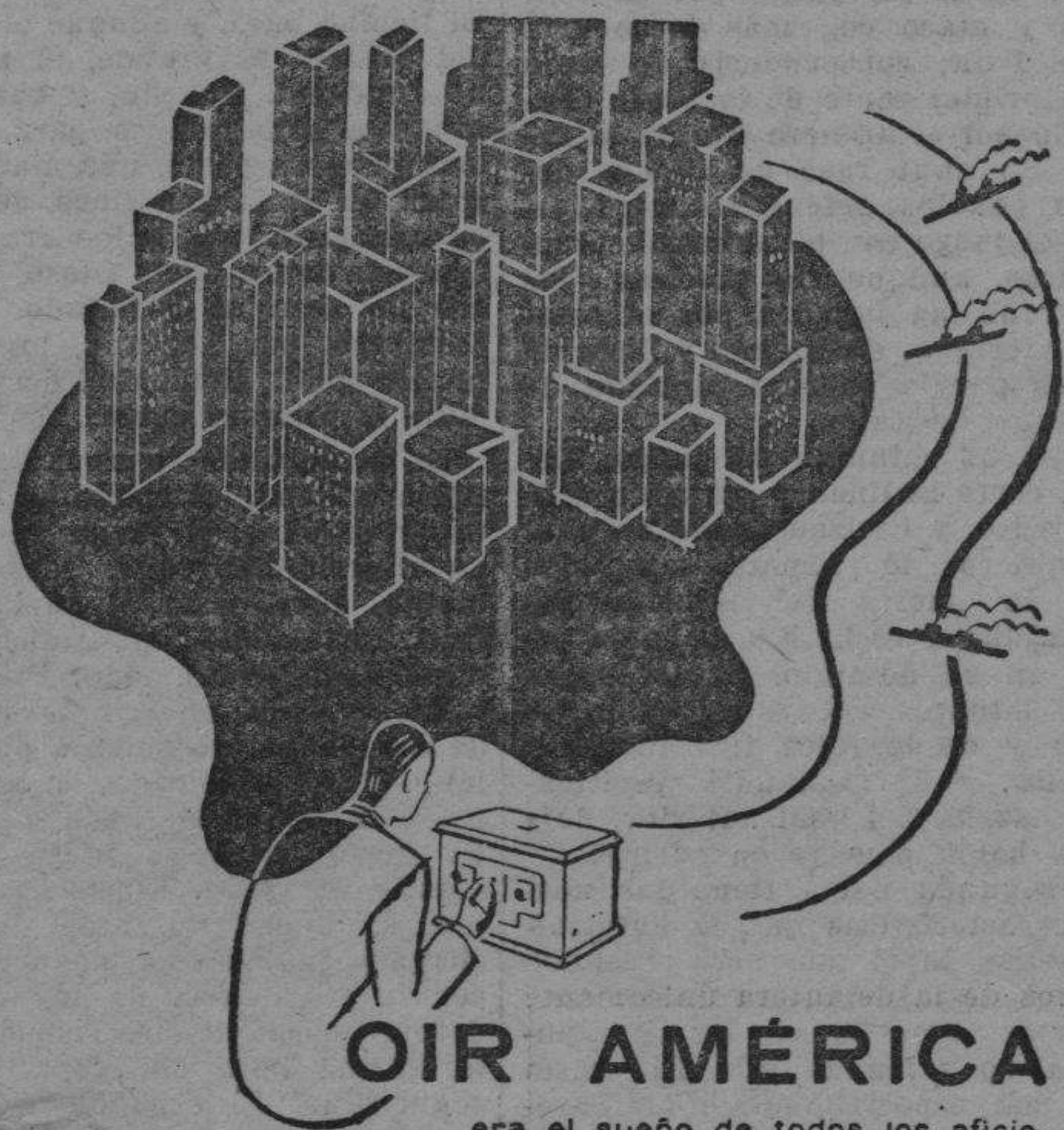
Cura radical sin operación.
Honorarios sólo los casos curados.

Reumatismo. Ciática. Neuralgias

BALEAR PENSION- Tomás Sbert

Familia mallorquina. Habitaciones con vistas a la Rambla, Colón y Puerto. Mobiliario todo nuevo. Tratamiento familiar. Cuarto de baño con agua fría y caliente. Pensión completa desde 8 pesetas.

José A. Clavé, 3, pral. 1.º Teléfono no 21.034.—**BARCELONA**



OIR AMÉRICA

era el sueño de todos los aficionados. Usted puede convertirlo en una realidad empleando el:

TELEFUNKEN 32

RECEPTOR DE ONDA CORTA CON GRUPOS SELECTORES

El funcionamiento extraordinariamente sencillo y con cualquier antena de este maravilloso receptor, hace asequible la recepción de ondas cortas al aficionado más inexperto



TELEFUNKEN

A. E. G. IBERICA DE ELECTRICIDAD. S. A.

De venta en todos los establecimientos de Radio

LOS CONFLICTOS SOCIALES

Los albañiles han tomado el acuerdo de reanudar hoy el trabajo

Ayer a las diez, en la plaza de toros, tuvo lugar la asamblea del ramo de la edificación (albañiles y peones).

Asistieron unos cinco mil obreros, a quienes presidió Celedonio Boira.

LAS GESTIONES DE LA COMISION DE HUELGA

Dió cuenta Miguel Abós de las gestiones llevadas a cabo por la comisión de huelga, conferenciando con el gobernador civil y conviniendo con los vocales obreros del Comité paritario ir de acuerdo los afiliados al Sindicato y los de la Unión General de Trabajadores.

Después se refirió a la retirada de Amado del Comité y a la serenidad de los obreros y autoridades el sábado último. Dió lectura a las bases por fin acordadas, lamentando estuviera ausente el señor Díaz Caneja para que hubiera solucionado el conflicto.

Recuerda que la comisión hizo saber al gobernador interino que la solución era firmar libremente con los patronos sin intervenir el Comité paritario. Manifestó que les indicó no tendrían inconveniente los patronos en firmar las bases con los obreros.

Agregó que el señor Díaz Caneja a su regreso intervendría si antes no se firmaban las bases.

Terminó diciendo que la comisión de huelga entendía estaba solventado el conflicto.

INTERVIENEN OTROS ORADORES

Abrió Boira discusión y Asensio se lamentó del ambiente de la asamblea, favorable a la vuelta al trabajo, sobreponiendo a lo moral la parte económica, afirmando que si hubiese sabido esto no hubiera ido a la huelga.

Se manifestó Duque contrario a la vuelta al trabajo, afirmando que coaccionaba la comisión de huelga aconsejando la vuelta al trabajo.

Dijo Santa Florentina que el acuerdo tomado el domingo anterior era volver al trabajo, pero cuando las bases estuvieran firmadas.

Domingo, Quiste y Gil defendieron la gestión de la comisión de huelga, aconsejando la vuelta al trabajo.

Sostiene Abós la misma opinión. Hizo resaltar que la huelga se había desarrollado sin el menor incidente. Manifestó que no había motivos para desconfiar del gobernador civil.

Defendió las manifestaciones de Abós, García Sánchez.

Expuso Abós que han retornado al trabajo continuando la organización.

Intervino de nuevo Duque, que aseveró sabía a qué había ido a Madrid el gobernador.

LA VUELTA AL TRABAJO

Preguntó Boira si se aprobaba la propuesta de Abós acordando la vuelta al trabajo y aprobando un voto de confianza a la comisión de huelga. Por aclamación contestaron afirmativamente.

Recomendó Abós de nuevo se reanudara el trabajo, pero sin tocar una baldosa mientras no se solucionara la huelga de mosaístas.

EN FAVOR DE LOS PRESOS

A propuesta de Santa Florentina y apoyado por Abós se acordó una cuota extraordinaria de 1'50 pesetas "pro presos" y 0'50 para "Cultura y Acción".

Recomendó García Bonachea a los obreros de los depósitos de Casablanca, construcción del Caminreal y tuberías de Casablanca reanudasen el trabajo.

Recomendó Abós la lectura de un artículo de "Solidaridad Obrera" y encomió el sentimiento de generosidad del señor Díaz Caneja en favor de los obreros.

Vega habló en favor de los mineros de Asturias y fué desechada una propuesta en favor de los mosaístas en huelga.

Terminó la asamblea sin el menor incidente.

LOS JORNALES MINIMOS EN LA INDUSTRIA DEL MUEBLE

Del Comité paritario interlocal de la industria del mueble de Zaragoza recibimos una nota conteniendo los siguientes jornales mínimos propuestos por dicho organismo:

Ebanistas: oficial primero, 10'50 pesetas; segundo, 8'50; medio oficial o ayudante, g los dos primeros años y 7 después de dos años.

Silleros: oficial primero, 10'50 pesetas; segundo, 8'50; medio oficial o ayudante, 5 pesetas los dos primeros años y 7 después de dos años.

Tallistas: oficial primero, 12'50 pesetas; segundo, 10; medio oficial o ayudante, 5 pesetas los dos primeros años y 7 después de dos años.

Tapiceros: oficial primero, 12 pesetas; segundo, 9'50; medio oficial o ayudante, 5 los dos primeros años y 7 después de dos años.

Torneros: oficial primero, 10'50 pesetas; segundo, 8'50; medio oficial o ayudante, 5 los dos primeros años y 7 después de dos años.

Maquinistas: oficial primero, 10'50 pesetas; segundo, 8'50; medio oficial o ayudante, 5 pesetas los dos primeros años y 7 después de dos años.

Barnizadores: oficial primero (varones), 10'50 pesetas; oficial primero (hembras), 6; oficial segundo (varones), 8'50; oficial segundo (hembras), 5; ayudante o medio oficial, 5 pesetas los dos primeros años y 7 después de dos años.

Ayudante o medio oficial (hembras), 3'50.

Aprendices: ebanistas y tallistas, de primera, 6 pesetas semanales; de segunda, 12'50 semanales; de tercera, 18 pesetas semanales. Silleros, torneros, tapizadores y barnizadores, de primera 6 pesetas semanales; de segunda, 7'50 semanales; de tercera, 12'50 semanales.

Estos jornales se ajustan a una nueva clasificación de los obreros en cada especialidad. Deben ser mantenidos los jornales que en la actualidad sean superiores a los que en dicha clasificación se establecen. Todas estas condiciones y salarios han de regir por un año, y, por consiguiente, no podrán modificarse antes.

LA HUELGA DE LOS OBREROS AGRICOLAS DE BULBUENTE

Los obreros agrícolas de Bulbunte afiliados a la Unión General de Trabajadores se han declarado en huelga.

Su decisión la fundamentan en no haber aceptado los patronos las bases que les habían presentado.

Solicitaban el jornal mínimo de 6 pesetas diarias desde primero de mayo al primero de septiembre, trabajando hasta doce horas diarias.

Jornal mínimo de 5 pesetas durante la vendimia, trabajando todo el día, y en época normal un salario de 4 pesetas.

Los patronos no han aceptado estas bases alegando el escaso rendimiento de los obreros y no compensar los productos.

A pesar de la declaración de huelga, según comunica el comandante

del puesto de la Guardia civil de Ambel fueron los obreros al campo y reina en la villa gran tranquilidad.

En previsión de coacciones reclama el aumento de las fuerzas de la benemérita.

LA PANIFICADORA DICE

Con el título de "A todos los obreros panaderos" recibimos de La Panificadora la nota que sigue:

"Por mandato de la asamblea extraordinaria celebrada el día 4 del presente mes en nuestro domicilio social de la Unión General de Trabajadores seguimos las gestiones en el Comité paritario (organismo que desde su fundación viene favoreciendo a la clase obrera de la panadería), para llegar a la aprobación de nuestras bases de jornales y de jornada de día, que han de mejorar la situación moral y material de todos los obreros de las panaderías.

No habiendo terminado aún toda la tramitación legal notificamos a todos los compañeros panaderos no tengan en cuenta y rechacen todas las noticias que reciban sin la firma responsable de nuestra Sociedad.

Así, pues, la huelga no será declarada hasta que, agotados todos los recursos legales, nos veamos obligados a plantearla, avisando a todo el gremio.

Por la directiva de la Sociedad de obreros panaderos La Panificadora, el presidente, Juan Beraza".

UNO NOTA DE "EL TRABAJO"

La Sociedad de albañiles y peones nos envía para su publicación esta nota:

"Terminada la huelga de albañiles y peones, mantenida durante quince días, esta Sociedad "El Trabajo", afiliada a la Unión General de Trabajadores, se ve en la precisión de dirigirse a los albañiles y peones zaragozanos para puntualizar algunos extremos en relación con la declaración y desarrollo de la huelga última.

Al ser ésta acordada por una organización extraña a nosotros creímos era un deber el secundarla y adherirnos a ella en cuanto se refería a la parte económica, única que puede merecer nuestra atención, ya que otras que también deben ser aspiración de los trabajadores están concedidas taxativamente por la legislación del trabajo.

Y secundamos tal movimiento porque, forzosamente, la discusión y solución de las peticiones había de ser tramitada en el Comité paritario, en el que estamos solamente nosotros representados y siempre dispuestos a defender los derechos de todos.

No nos equivocamos al creerlo así, pues el trámite, la solución y cuanto se ha relacionado con el conflicto se ha llevado en el Comité parita-

rio, incluso la fórmula del gobernador, que en otras ocasiones hubiera sido indiscutible y acatada por una y otra parte litigante.

Ha sido, pues, decisivo el acuerdo de este organismo y acatado por todos, incluso por quienes le negaron autoridad y beligerancia, y en este caso ha sido árbitro único en el litigio, aunque otra cosa se pretendía decir con propósito de desfigurar los hechos, que bien probados están con las reseñas publicadas en la Prensa y con el final de la huelga.

También hemos de hacer resaltar otro punto, quizá el más importante.

Fué esta sección la primera que aceptó, en asamblea celebrada, la fórmula propuesta por el gobernador, única que ha prevalecido, ya que de las peticiones hechas en los primeros momentos se hizo dejación absoluta apenas comenzada la huelga, aunque otra cosa hayan dicho y pretendan decir.

No pretendemos atribuirnos el triunfo, pero sí dejar las cosas en su justo lugar.

Así como nos atrevemos a hacer una afirmación: la de que, para admitir la solución habida, no hubiera hecho falta el planteamiento de un conflicto que, económicamente, ha producido perjuicios a los que a él fueron lanzados.

Y nos fundamos en que, antes de ir a la huelga, se lograban mejoras que hubieran sido aumentadas sin el sacrificio moral y material que significa un movimiento de tal índole, justificado siempre que de él haya verdadera necesidad.

No pretendemos con esto ensalzar a los Comités paritarios ni considerarlos como solución única en las cuestiones sociales. Pero bien ha quedado demostrada su utilidad en esta ocasión, como lo ha sido en numerosas otras que afectaron a los afiliados a la Unión General de Trabajadores y de la Confederación Nacional del Trabajo.

Y, finalmente, no intenten más recomendar nuestro alejamiento de la Unión General de Trabajadores.

Fieles a nuestras tácticas y procedimientos mantendremos en toda ocasión desde ella nuestra actitud leal y honrada en favor de los trabajadores, como lo hemos demostrado, a poco que recuerden los albañiles zaragozanos, actuando donde haya hecho falta apoyar los derechos de éstos.

Hagan memoria de cómo se trabajaba antes de nuestra intervención en ciertos organismos, las mejoras logradas entonces y la solución habida en estos momentos. Continuaremos, pues, en defensa de nuestras tácticas y procedimientos. Que conste así. El secretario, Eusebio Ovejás".

Federación Gráfica Española

UNA CIRCULAR

La Sección de Zaragoza de la Federación Gráfica Española nos remite, para su publicación, la siguiente circular:

"A todos nuestros afiliados.—Estimados camaradas: Recientemente se ha invitado, por medio de una nota publicada en la Prensa, a reorganizar o formar el que pretenden llamar Sindicato de Artes Gráficas.

Desconocemos quién o quiénes—ya que es una convocatoria anónima—pretenden organizar esa entidad gráfica, sin gráficos, ya que la casi totalidad de los tipógrafos zaragozanos pertenecen a esta Federación Gráfica, que es la única que ha hecho frente en todo momento a cuantos conflictos han surgido y la que ha defendido y velado por los derechos de cuantos a la industria gráfica pertenecemos.

Demuestra esta afirmación el contrato de trabajo que aprobó el Comité paritario y el que acaba de aprobar, del que se os dará cuenta en muy próxima Junta general, contrato en el que se han introducido notables mejoras para los obreros tipógrafos.

Recomendamos a todos nuestros afiliados no se dejen sorprender por quienes, no pudiendo lograr de otra manera su propósito, afirman que es una misma entidad, que es lo mismo pertenecer a la Federación que al Sindicato.

Tenemos la seguridad de que los gráficos zaragozanos no se dejarán embaucar con promesas que no serán logradas nunca y que no atenderán a las llamadas de esa pretendida organización gráfica sin gráficos.

En espera de hacer esta advertencia en la próxima Junta general, os saluda cordialmente, La Directiva".

LA VIDA EN HUESCA

UN HOMENAJE A CAMILA GRACIA

Puede decirse que todos los oscenses participarán en el proyectado homenaje a la cantadora Camila Gracia, para celebrar debidamente los triunfos últimamente conseguidos.

Entre los actos preparados por los organizadores hay un banquete monstruo, para el que ya se expenden las correspondientes tarjetas.

Al solo anuncio del homenaje a la formidable cantadora oscense, se han recibido infinidad de adhesiones que atestiguan bien a las claras el entusiasmo que la noticia ha despertado.

El proyectado banquete se celebrará el próximo día 21, a la una y media de la tarde, en el Bar Flor.

DE SOCIEDAD

Hemos tenido el gusto de saludar al catedrático de la Universidad cesaraugustana y brillante colaborador de LA VOZ DE ARAGON don Juan Moneva y Puyol, llegado a Huesca para asistir a la fiesta celebrada en la Catedral.

LLUVIA Y SOL

Luvia y sol y paz y bienestar. Magnífico programa sintetizado en las jornadas festivas de ayer y de hoy.

Ayer tinieblas, lluvia torrencial durante toda la tarde y, por fin, el cielo que todo lo despejó y la luna llenando la noche de claridades.

Hoy, festividad de la Concepción, cielo azul como el manto de la Virgen, ambiente claro de optimismo y vida de día grande.

Todo el mundo en la calle pregona el regocijo de las delicias otoñales.

Diversiones las acostumbradas, pero la de más adeptos, la más económica, el paseo para recibir y agradecer las galas del cielo y del sol.

BODA DISTINGUIDA

En la iglesia de la Compañía se celebró anteyer el matrimonial enlace de la bellísima señorita Ferdinanda Bonet y el competente oficial de Hacienda don Pedro Martínez Sánchez.

La numerosa y distinguida concurrencia fué obsequiada con un espléndido "lunch" en el Círculo Oscense.

El nuevo matrimonio, al que felicitamos, lo mismo que a sus distinguidas familias, marchó a varias e importantes capitales en viaje de novios.

LA FEDERACION DE ENTIDADES ECONOMICAS DEL PAIS

Celebró sesión tan concurrida como entusiasta y solemne, en la Diputación, la Federación Provincial de Entidades Económicas.

Los acuerdos adoptados por aclamación recayeron sobre los problemas de la Confederación del Ebro y varios proyectos de vías de comunicación.

INCENDIO

En Castejón de Arbaniés quedaron destruidos, por un violento incendio, los pajares de los vecinos Angel Viñuales y José Arnal. Las pérdidas se calculan en cuatro mil pesetas.—LACASA.

RECORDAMOS A NUESTROS COLABORADORES ESPONTANEOS LA IMPOSIBILIDAD DE ACUERDER A PUBLICAR SUS TRABAJOS

LA MUNDIAL, S. A. -- Madrid

Seguros.-Cooperativa Mutua de Capitales y de contra-seguro de cuotas.-Incendios Delegación para Aragón: Zurita, 17. Teléfono 12-55

CARBON DE UTRILLAS

Galleta superior para cocinas

Servicio a domicilio en sacos precintados de 50 kgs.

CARBONES PINA. Juan Pérez Herrero

ZURITA, 4 -- Teléfono 31-61

RADIO-FONOGRAFO

"ZENITH"

Gran sensibilidad.

Extraordinaria pureza de tono.

Grandiosa potencia que puede ser regulada a voluntad.

Sintonización automática.

Agencia exclusiva en Zaragoza:

E. LUNA

Don Alfonso I, número 29



En cada una de estas plantas hay un manantial de salud

El Rvdo. Padre Juan Luis Bourdoux. Misionero en las selvas de MATTO-GROSSO (Brasil), después de haberlas experimentado personalmente y en multitud de casos desesperados, ofrece a los enfermos de la terrible TUBERCULOSIS y ANEMIAS AGUDAS las plantas brasileñas que integran las FARMOSAS



PILDORAS MARAVILLA



Hay dos clases diferentes de pildoras:
ROSADAS: Contra la anemia.
AMARILLAS: Contra la Tuberculosis
 Cajitas de 90 pildoras: Tratamiento de un mes, vale Ptas. 10'20.
 Cajitas de 45 pildoras, Tratamiento para 15 días Ptas. 6'20.

Se venden en todas las buenas Farmacias
 Solicite un prospecto a su Farmacéutico.

Depositarios para Zaragoza:

S. A. Farmacéutica Aragonesa, Coso, 43
 D. Luciano Juste, Droguería. - Rived y Chóliz, D. Jaime I, 21

¿No juega V. gratis al N.º 26.070.....?

Pues será de los pocos que dejan de jugar en el número del GORDO. Haga usted sus compras en la Sedería del Pilar, Alfonso I, número 12, y le regalarán unos miles de duros.

GENEROS DE PUNTO. MEDIAS. CARTERAS. BOLSONOS PARAGUAS y PIELES

La Casa que asombra porque vende calidades buenas en todos los artículos a precios reducidísimos.

FINCAS DE REGADIO

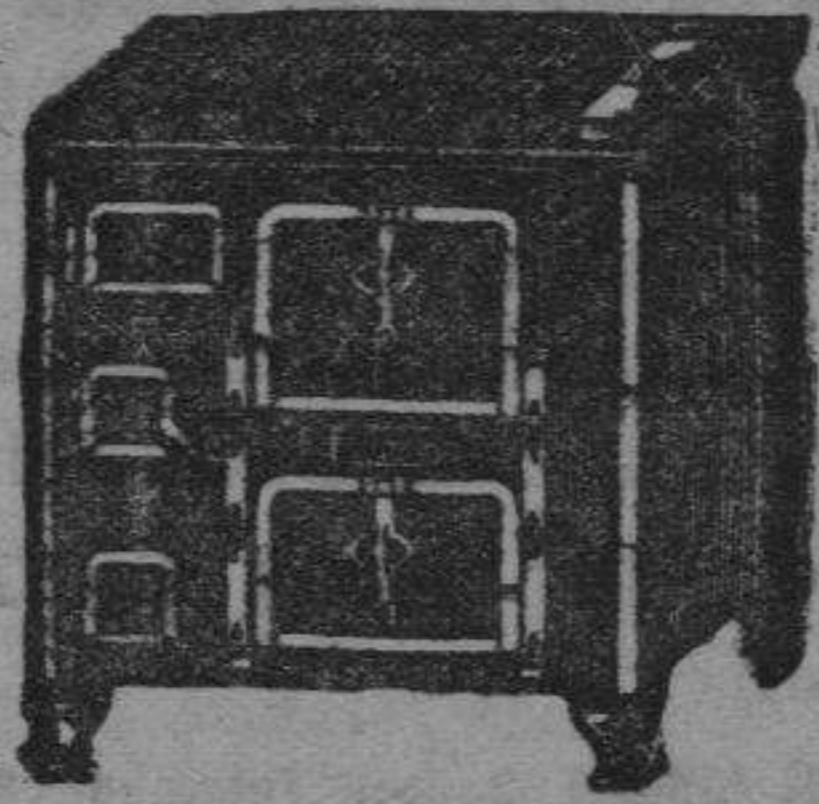
Se venden dos, juntas o separadas; la primera de 18 hectáreas de riego permanente dedicada al cultivo de remolacha, alfalfa, habas, cereales y hortalizas, y la segunda, de 23 hectáreas, mitad regadío y mitad secano, que podría, con poco gasto, convertirse toda ella en regadío.

Precios: la primera 11.000 duros y la segunda 6.000, estando situadas en Binéfar, a cuatro kilómetros de la estación del ferrocarril y junto a carretera real.

Escribir solicitando informes a

J. JULVE, Calle Alvarado, 21 BINEFAR (Huesca)

Cocinas con horno, depósito y asador esmaltado de porcelana. desde 50 pta.



Pida catálogos

Sociedad "Construcciones Errazu"
 Plaza Tenorias, 5--Teléfono n.º 3978
 ZARAGOZA

La Casa no tiene sucursales

J. DOMINGUEZ SIERRA
 MEDICO Y ODONTOLOGO

COSO, 110- Consulta: 10 a 11 - 4 a 7

CREOTAL

DESINFECTANTE DE LA AGRICULTURA
 Pida muestras al representante en Zaragoza del

LABORATORIO CREATAL
 L. A. Carrión-S. Miguel, 23

PRESERVATIVOS

LA DISCRETA.—Salud, 6, Madrid.
 Catálogo gratis sin enviar sello

Véndese solar

ensanche primera zona calle Portillo, 430 metros cuadrados, 61 metros fachada a tres calles, d. s. chafianes. Solicitar por escrito. Ofertas al número 254 de Roldós Tiroles:s

CLINICA DENTAL
JUAN GASTEJON
 Odontólogo
 PLAZA DEL PILAR, 26, PRAL

Para la ropa, usad **JABON CARNICER**

y **Lejía "LA FAVORITA"**
 De venta en todos los establecimientos

OPERARIAS

se necesitan en **INDUSTRIAS DEL CARTONAJE MONCAYO, NUM. 2**

TRANSFORMADORES



ENFERMEDADES DE LA PIEL
Dr. Lambán Falcón
 COSO, 132, duplicado
 Consulta, de 11 a 1 y de 3 a 5

CLINICA DENTAL
José María Aguado Rosel
 ODONTOLOGO
 Enfermedades de boca y dientes
 PLAZA DEL PILAR, 13, 1.º DCHA.



SE LIQUIDAN
 más de 50.000
Calendarios y Papeleras
 a precios casi regalados.
 Servimos los pedidos en el día.
Imprenta MARCO

La Casa más importante de España en pay-pays.
Unica Casa productora en Aragón
 Perena, 3. - Teléfono 39-05. - Zaragoza

MUEBLES ECONOMICOS
 los mejores y más baratos
NAVARRO:: Santa Cruz, 8 y 10

GRATIS, GRATIS, GRATIS
 podrá jugar a la lotería en los números **18.243 y 27.176**
 del sorteo de Navidad, si hace sus compras en el **BAZAR DE MODA**

Si necesita baterías de cocina aproveche esta oportunidad, seguro de comprar las mejores marcas tanto en aluminio como en porcelana, con un 20 por ciento más barato.

No confundirse: **BAZAR DE MODA** Plaza Lanuza (garita) junto a Manifestación



Agentes exclusivos para la región:

GIMENO Y ALONSO

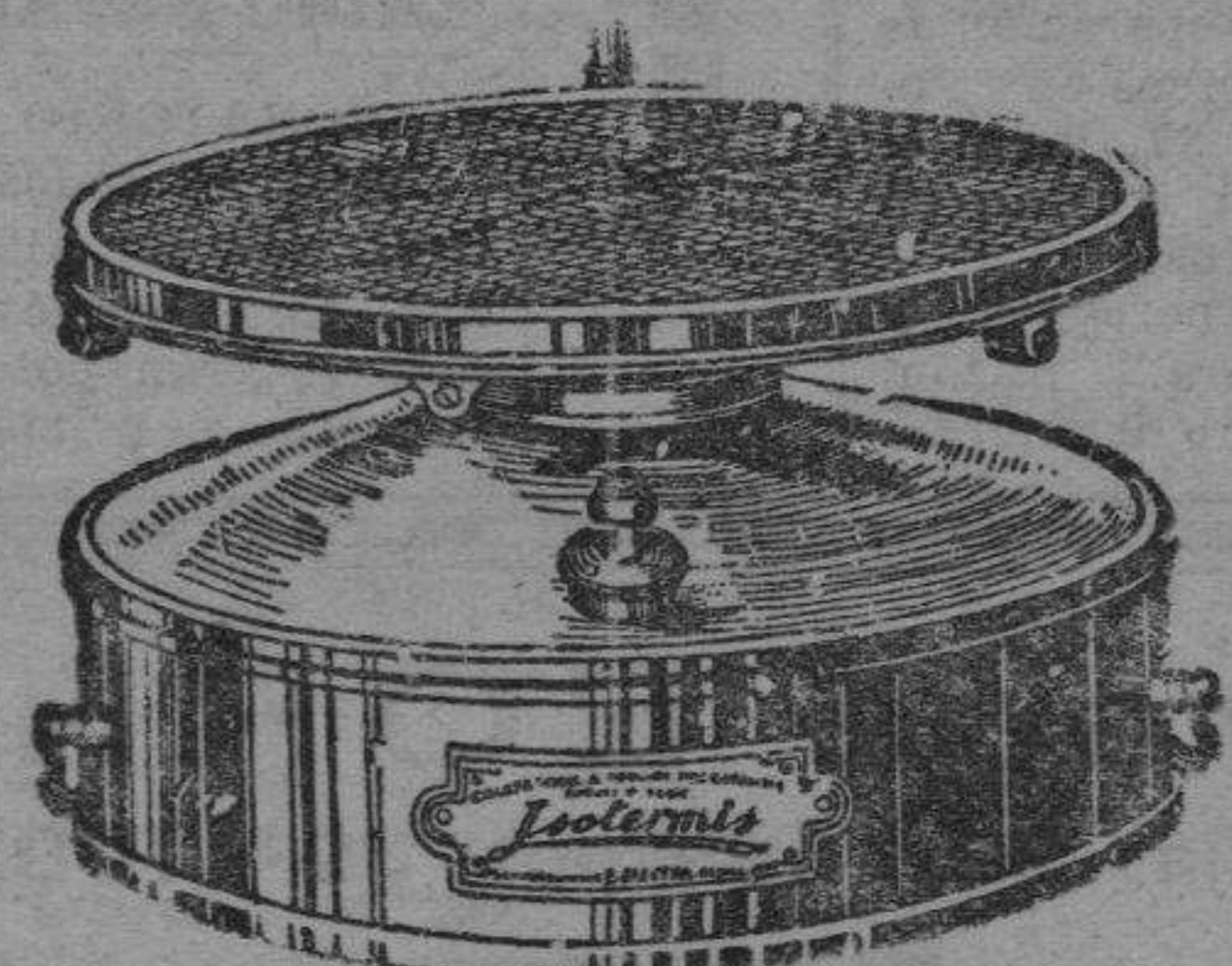
Independencia, 20
 Teléfono 23-15

ESTUFAS DE CALIDAD

Con un 20 por 100 más de calorías que las del modelo 1927, siendo de las mismas dimensiones.

¡EXITO CONCLUYENTE Y DEFINITIVO!
 Calefacción por catalización
 Patentes 96.544 y 105.778
 Sin el más pequeño inconveniente

ISOTERMIS



PREMIADAS CON MEDALLA DE ORO
 en la Exposición Internacional de Barcelona 1929
VERDADERAMENTE MARAVILLOSO

Sin tuego. Sin llama. Sin cenizas. Sin olor.
 Precio del aparato completo: 120 pesetas

CRIDORAS AVICOLAS "ISOTERMIS". — Precio: Ptas. 85
 Procedimiento científico operado a baja temperatura por la acción CATALITICA DEL PLATINO.
 Funciona sin interrupción y sin peligro alguno, añadiéndole gasolina cada veinticuatro horas.

CONSUMO: CINCO CENTIMOS POR HOA
 Exposición y venta: **Ferretería Vda. de José Alfonso**
 D. Jaime I, 54; D. Alfonso I, 6
Industria Española de Estufas ISOTERMIS
 Aragón, 277. = BARCELONA

Anuncios económicos

SALTO DE AGUA de 200 caballos de fuerza, con terrenos y edificio adecuados para cualquier industria, se vende con facilidades de pago. Informes en este periódico.

JABONES de Emilio Vicente. Precios de fábrica, aceites de Saviñán. Despacho, plaza de San Antón, 10.

COMPRARIA prensa de empaquetar alfalfa en buenas condiciones. Ramón Cuartas. Brea de Aragón.

SE VENDE una camioneta "Ford", en buen uso. Para tratar, Marián Ramón, en Torrelapaja.

ELEVACIONES agua todos caudales y alturas, grupos motobombas, bombas centrifugas alta calidad y rendimiento, motores gasolina, aceites pesados modernos. Presupuestos gratis. Precios sin competencia. Talleres A. Talamás Lapuente, 68 (Torrero)

ALMENDROS Desmayo. Gran des existencias en viveros. Plantas desarrolladas de uno y dos años de injerto. Variedad auténtica, garantizada. Precios muy baratos, especiales para Sindicatos Agrícolas y extensas plantaciones. Dirigirse al propietario, Miguel Andía Falcón, Borja (Zaragoza).

MAGNIFICO automóvil "Sedan", procedente demostraciones General Motors, se vende baratísimo. Garage Central, Costa, 10.

FONOGRAFOS y discos. El mayor surtido en "Foto Palacio". Coso, 87, junto al estanco, teléfono 2.324. Oiga usted en nuestros gabinetes independientes los discos de moda. Como propaganda, un fonógrafo y seis discos, a elección, por 90 pesetas.

ALMENDROS "Desmayo" se venden a precios reducidos. Dirigirse Angel López, Lanuza, 21, Huesca.

SE VENDE automóvil Citroën 10 HP., tipo limousine, otro "Renault", conducción interior 6-8 caballos, seminuevo, muy baratos. Razón, Bar Pamplonica, Cinegio, 10. Zaragoza.

FABRICA de narinas con salto hidráulico propio, se vende al contado o a plazos. Razón, en esta Administración.

MUEBLES Sicilia. Grandes rebajas de precios. Méndez Núñez, 17 y 19 Zaragoza.

GRAN LIQUIDACION de muebles. Armarios comedor de luna a precios baratísimos. Sillas, a 4 pesetas; entredoses, 45 pesetas; comedores, desde 250 pesetas. Goya, 13.

¿QUIERE usted oír constantemente música selecta? Visite "La Casa de los Discos". Cambio, compra y venta de discos y gramolas. Mercado (junto a Foto Goya).

PATHE-BABY. Reparación de toda clase de cines en "Foto Palacio", Coso, 87, junto al estanco. El mayor surtido en películas y aparatos.

VENDO sillería, perchero y una incubadora. Razón, Azoque, 45, tercero izquierda.

Lea usted y anuncie en La Voz de Aragón

MASADORAS, hornos, prensas. Maquinaria para chocolates, para fideos, para adrillos, para aceite y vino. Molinos harineros. Transmisiones y motor. Fundiciones y talleres Hijos de Juan Guitart, San Agustín, 6.

EL NUMERO 1. Plaza San Felipe, 1. ¡Señora! ¿Necesita kimonos, batas, abrigos, delantales y uniformes servidumbre? Llame al teléfono 3.204. Inmediatamente tendrá la prenda deseada a precios ventajosos.

MATERIALES USADOS, chapas onduladas para tejados, tubos de varios diámetros, recorte para herraje, chapas cortadas sobre plantilla o medida, planchuelas. Pascual Nogueiras, Ramón y Cajal, 51.

DAJARERIA el Pilar. Gran surtido en canarios alemanes, 25 loros hablando, cotorras, pájaros americanos. Jaulas, jaulones, todo referente a la cría del pájaro. Boggiero, número 18.

GRANDES viveros de árboles frutales y forestales de todas clases. Especialidad en almendro, desmayo olivo Arbequir. Felipe Ondé. Bardallur.

MUEBLES. Visite usted el almacén de don Francisco Pardo, donde encontrará toda clase de ellos. Precios increíbles y facilidad pago, en Santa Cruz, 12 y Sar Voto, 2.

SE VENDEN zafros y bidones para transportar aceite de 1 a 200 arrobas. Rufas, 21. Teléfono 1.272, Zaragoza.

VENDO camioneta Citroën, B. 14, propia para lechero o reparto. Razón, Goicoechea, 26, tercero, centro.

HARINA de maíz tamizada, finísima, para farinetas o gachas la encontrará solamente en "La Catalana". Escuelas Pías, 70, en la casa que más sopa vende en Aragón.

DESEO vender máquina Singer, industrial, seminueva. Razón, Cadena, 11. Verdulería.

VENDO camioneta "Chevrolet", 20 HP., seis cilindros, seminueva. Verla y tratar, Garage de M. Lecha, Dato, número 2.

MODISTAS acreditadas confeccionan vestidos, abrigos señora y niños, reformas, confecciones abrigos piel zorro y echarpes. Encargos fuera capital enviando géneros y medidas, en el día. Precios reducidísimos. Forment, 9, entre-suelo (plaza del Pilar).

M. MONCAYO. Pedicuro calista. En quince días de tratamiento conseguirá usted curar para siempre sus callos, ojos de gallo y durezas. Avisos a domicilio. Gabinete: Valenzuela, 1 (antes Morería).

RADIO-REPARACIONES

LABORATORIO y taller reparación todos tipos. Electrificación con alterna o continua. Construcción de amplificadores gran potencia. Pardo, Lagasca, 4, primero derecha.

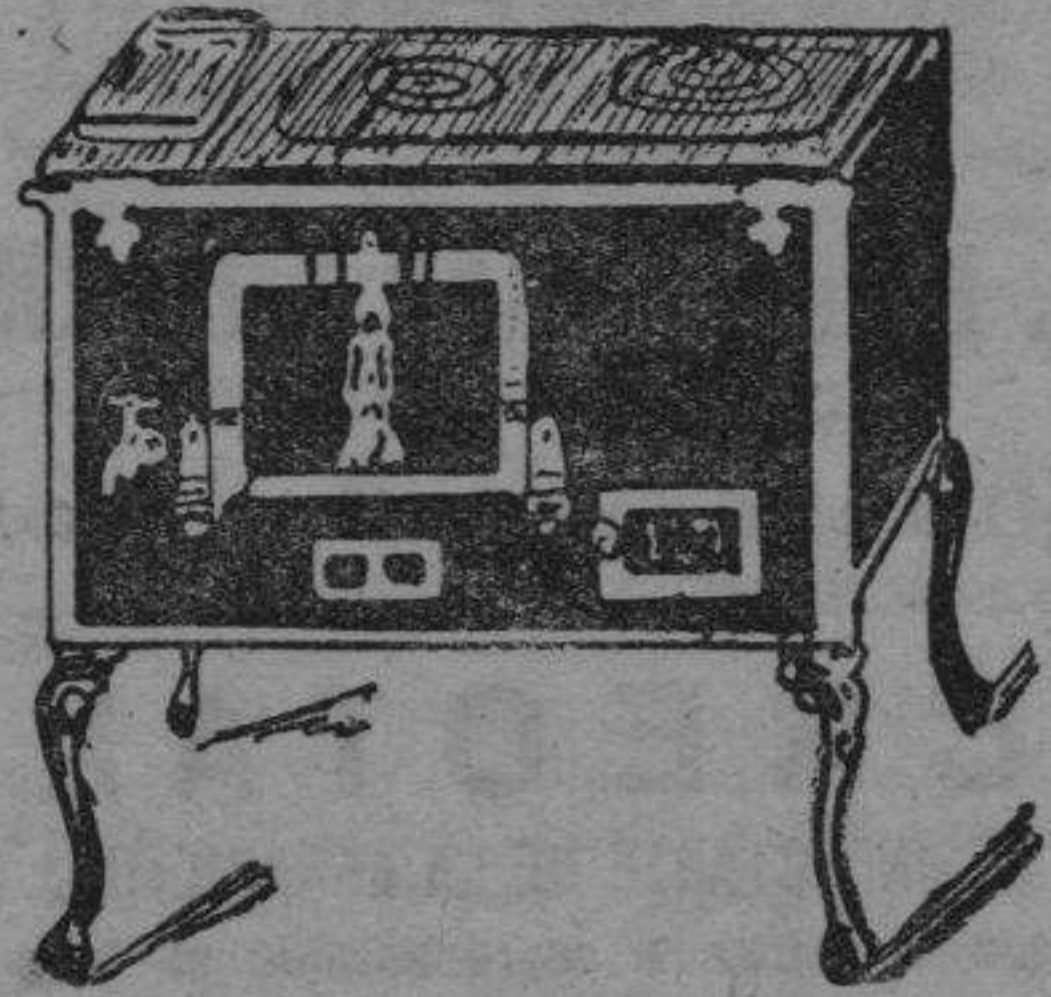
"ZUGARRA"

No hay que darle vueltas. El mejor lustre para suelos y muebles es "ZUGARRA"

DANIEL DE SAN PIO GARGANTA NARIZ OIDOS

Consulta, de 11 a 1 y de 5 a 7
CINCO DE MARZO, 2 :: Teléfono 28-44

Estufas ~ Cocinas Calefacciones



FUMISTERIA MODERNA

Fábrica y almacenes:
Pignatelli, 59 y 60

COMPRA Y VENTA DE TROPOS PAPELES, HIERROS Y METALES VIEJOS

Santiago Marquina

FIN. 2 (Plaza de Huesca)
Teléfono 04.000

RAFAEL SANTAMARIA

MEDICO - DENTISTA
Independencia, 18 - Teléfono 2500

CLINICA MURO

Clis - Venéreo - Impotencia
Aplicación de los procedimientos más modernos

Mártires, 16, pral. Zaragoza
Arco de Cinegio

"El Mecánico"

Máquinas de escribir
ANGEL TOMAS MELENDEZ
Mayor, 44

ROMEO

SASTRE
Candalija, núm. 8

TALLER DE REPARACION DE CAMAS Y JERGONES

Francisco Torres
Especialidad en el jergón a la medida
Se pintan camas en colores finos
Precios muy económicos
CALLE DEL OLMO, 20
(Entrada por la del Temple, detrás de San Cayetano)

CLINICA DENIAL A. MACHETTI
DON JAIME 1, 28

HERRAJ
sin tufo ni humo. Galleta de Asturias in polvo, la mejor para cocinas.
Antracita superior. Carbones vegetales.
Carbones Ariño
Teléfono 44.09. Hermanos Ibarra, 3 (antes Agua)

HERNIAS (¿Cómo pueden curarse?) Nos dirigimos al público inteligente y le decimos:

1.º Que hay un procedimiento eficaz para esa curación, y consiste (los más insignes autores así lo reconocen) en contener la hernia total y permanentemente. Esto se logra con un aparato que, como el nuestro, tenga los mecanismos para fijarlo y adaptarlo, acomodados de propósito a las particularidades de ella, lo cual es cosa bien contraria de los bragueros y vendajes corrientes.

2.º Que por lo mismo que es indispensable construirlos para cada caso, hay necesidad de ver previamente al herniado, sin cuya condición no podemos servir en conciencia a nadie, sean cualesquiera los datos que nos den.

3.º Que ponemos a la disposición de quien desee comprobarlos innumerables testimonios de curaciones obtenidas en los treinta y tres años que llevamos aplicando nuestro sistema, distinto, en su parte esencial, de cuantos otros se conocen.

4.º Que garantizamos aquella perfecta contención en todos los casos, por gravísimos que sean, incluso en las hernias que, habiendo sido operadas, se han reproducido después, haciéndose más voluminosas. Sobre la seguridad de este éxito aceptamos los encargos y nos comprometemos con nuestros clientes.

Y, por último, que para dar facilidades a las personas de modesta posición les concedemos que vayan pagando nuestros trabajos en varios meses. Es esta otra nueva demostración de buena fe, acerca de la cual debieran reflexionar todos.

Caída del estómago Aparatos hipogástricos (de nuestra invención) para corregir esta dolencia.

Son de compresión elástica y rotatoria, susceptible de ser desarrollada por grados y de ser fijada en el punto y en la dirección convenientes, propiedades esencialísimas que no reúnen ninguno de los varios modelos de fajas conocidos.

GABINETE ORTOPÉDICO de Jerónimo Farre Horas de 11 a 1 y de 4 a 6

Avda. Conde de Peñalver, 19 (Gran Vía, entrada por Víctor Hugo), Madrid
En CALATAYUD, Hotel Fornos, fijamente el día 9 del actual mes de diciembre.
En ZARAGOZA, HOTEL EL SOL, los días 10 y 11.
En Huesca, Hotel España, el día 12.
En Jaca, Hotel Mur, el día 13.



Verdadera liquidación de géneros, por derribo de la casa

Calle Candalija - "LA CASA DE LOS SALDOS" - Victor Cohen

Mantelería crepé, de 14 ptas.	.....a	8'00
Toallas, de 1'50	.....a	0'90
Tela blanca, extra, de 1'60	.....a	0'90
Otomán, de 1'80	.....a	1'05
Sábanas de hilo, cama grande, de 11'50	.....a	6'25
Colchas, de 14 pesetas,	.....a	9'00
Francesilla, de 1'60	.....a	0'95

Género de punto, camisetas, calzoncillos, cubrecorsés, toreras, refajos, peleles, bragas punto y punto afelpado, en color; combinaciones para señora, caballero y niños; pañuelos y calcetines, todo con el 80 por ciento de rebaja.

Gran surtido de retales para abrigos y jerseys.
Aprovechen esta oportunidad de poder comprar barato.

LA CASA DE LOS SALDOS - Victor Cohen - Candalija, 3. No confundirse

Garage BORNE

Soldevila, 20. Teléfono 39. - TUDELA



CHEVROLET

POTENCIA, DURACIÓN Y COMODIDAD POR UN PRECIO MÓDICO

Agencia oficial del Touring Club Español
Facilidades de pago

Concesionarios exclusivos para los partidos de Tudela, Tarazona y Borja, de los automóviles CHEVROLET

MUEBLES CASTILLA

De lujos
En planta baja

Económicos y a plazos
En el entresuelo

ZARAGOZA

San Jorge, núms. 3 y 5 (antiguo local de Correos)

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN:

TRIMESTRE . . . 6 PTAS.

AÑO 24 .

NÚMERO SUELTO: 10 CTS.

La Voz de Aragón

Fundador: Francisco Aznar Navarro

Sociedad Anónima

AÑO 1930

Número de 16 páginas

DESDE CALAHORRA

Un sereno origina con su intervención un conflicto de orden público

Al intentar detener el sereno Jesús Martínez a un hombre en estado de embriaguez la noche del sábado, por haberse resistido al intentar llevarlo a la inspección de Policía, tuvo que recurrir a la fuerza, por lo que el numeroso público hizo una gran protesta contra dicho sereno, el que fué agredido sin importancia, teniendo que ser auxiliado por sus compañeros, los cuales, no pudiendo contener el ímpetu de tanto público, se vieron obligados a llamar telefónicamente a la Guardia civil, presentándose dos parejas de infantería al mando de un sargento, no logrando así dominar los ánimos de protesta, siendo avisada pareja que se vió obligada a dar vala de caballería, presentándose una rias cargas con los sables desenvainados, pegando de plano, llegando a entrar por las aceras de la plaza del Raso y por los Portales.

El alcalde manda que sean cerrados los establecimientos públicos, haciéndose minutos más tarde.

El público continúa protestando y dando voces de "fuera la Guardia civil."

No tenemos, afortunadamente, ninguna desgracia que lamentar.—C.

LA FESTIVIDAD DE LA PURISIMA

El Arma de Infantería celebró solemnisimos actos en honor de su Patrona



Los abanderados del Arma de Infantería entrando en Santa Engracia para asistir a la solemnisima festividad religiosa. (Foto. A. de la Barrera)

EN LA IGLESIA DE SANTA ENGRACIA

Ayer a las diez tuvo lugar en la iglesia de Santa Engracia la misa solemne dispuesta por el Arma de Infantería en honor de su Patrona, la Purísima Concepción.

Concurrieron al acto religioso el capitán general, don Jorge Fernández de Heredia; gobernador militar, general señor Gómez Morato; autoridades civiles y militares, comisiones militares de todas las Armas y Cuerpos de la guarnición y de diversas corporaciones y entidades ciudadanas.

Rindieron honores militares tres compañías con bandera, banda y escuadra de los regimientos del Infante, Aragón y Gerona.

Antes de la misa la tropa fué revista por el capitán general y gobernador militar.

OTROS ACTOS

En varios restaurantes se reunie-

ron las clases de segunda categoría de los regimientos del Infante, Aragón y Gerona, celebrando con selectos banquetes la fiesta de la Patrona del Arma.

En los cuarteles se sirvió a la tropa comidas extraordinarias.

LOS FESTEJOS EN LOS CUARTELES

Como anticipamos a nuestros lectores, hubo el sábado pasado diversos festejos, concursos y reparto de premios en los cuarteles ocupados por los regimientos de Infantería.

En los concursos celebrados en el regimiento de Aragón fueron premiados:

Sargento del tren regimental Faustino Marco, diploma y premio en metálico, por haber obtenido primer premio de fusil individual, fusil ametrallador, pistola y haber formado parte de la patrulla de tiro del regimiento que ganó premios en Valladolid, Granada y San Sebastián.

Cabo Mariano Gracia, de la segunda compañía, diploma y premio en metálico por haber formado parte de la patrulla que obtuvo premios en Valladolid, Granada y San Sebastián.

Soldado Francisco Betoré, del tren regimental, diploma y premio en metálico, por el mismo motivo que al anterior.

Soldado Domingo Gros, de la tercera compañía, diploma y premio en metálico, por el mismo motivo.

Soldado Pedro Ferrer, del tren regimental, diploma y premio en metálico por ser el que obtuvo el primer premio en el tiro con fusil, individual, del regimiento.

Soldado Quintín Barona, de la primera compañía, diploma y premio en metálico por ser el que obtuvo el primer premio en el concurso con fusil individual.

Soldado Juan López, de la tercera compañía, diploma y premio en metálico, por ser el que obtuvo el primer premio en el concurso del regimiento con fusil ametrallador.

Soldado Miguel López, de ametralladoras, diploma y premio en metálico como primer tirador con mosquetón.

Cabo Francisco Loranca, de ametralladoras, diploma y premio en metálico como mejor tirador del regimiento con ametralladora.

Soldado Dionisio Rojo, de la primera compañía, diploma y premio en metálico como mejor tirador del regimiento con granadas.

Soldado Miguel Villarreal, de la

tercera compañía, diploma y premio en metálico, como mejor tirador del regimiento con fusil ametrallador.

Se repartieron premios en metálico para los concursos de cucuñas, entalegados, camareros de dificultad, paso largo, de ciego, sartén, boxeo, sorpresas, feos, murgas, etc., etc.

ACCIDENTE EN UNA MINA

Un hombre gravemente herido en un accidente de trabajo

En una mina situada en el término de Saha, el obrero José Sanz, de 28 años de edad, natural de Campo, tuvo la desgracia de ser aprisionado por una polea, resultando con la pierna izquierda fracturada y contusiones de carácter grave en distintas partes del cuerpo.

Fuó trasladado rápidamente al Hospital después de ser atendido convenientemente en el botiquín.

TIC-TAC

Los médicos quieren siempre que los enfermos les enseñen la lengua porque prefieren verla a oirla.

—Hay que pensar en trabajar—nos dicen los hombres laboriosos. Pero si ellos pensarán en trabajar no trabajarían nunca.

Lo que hay que hacer es trabajar; no pensar en hacerlo.

De la honradez a la habilidad apenas existe un tabique.

La honradez consiste en cumplir los compromisos adquiridos, y la habilidad estriba en no contraer ninguno.

Comprendemos el espiritismo en la clase médica, pues siempre hay doctores a quienes satisface el hablar con sus clientes.

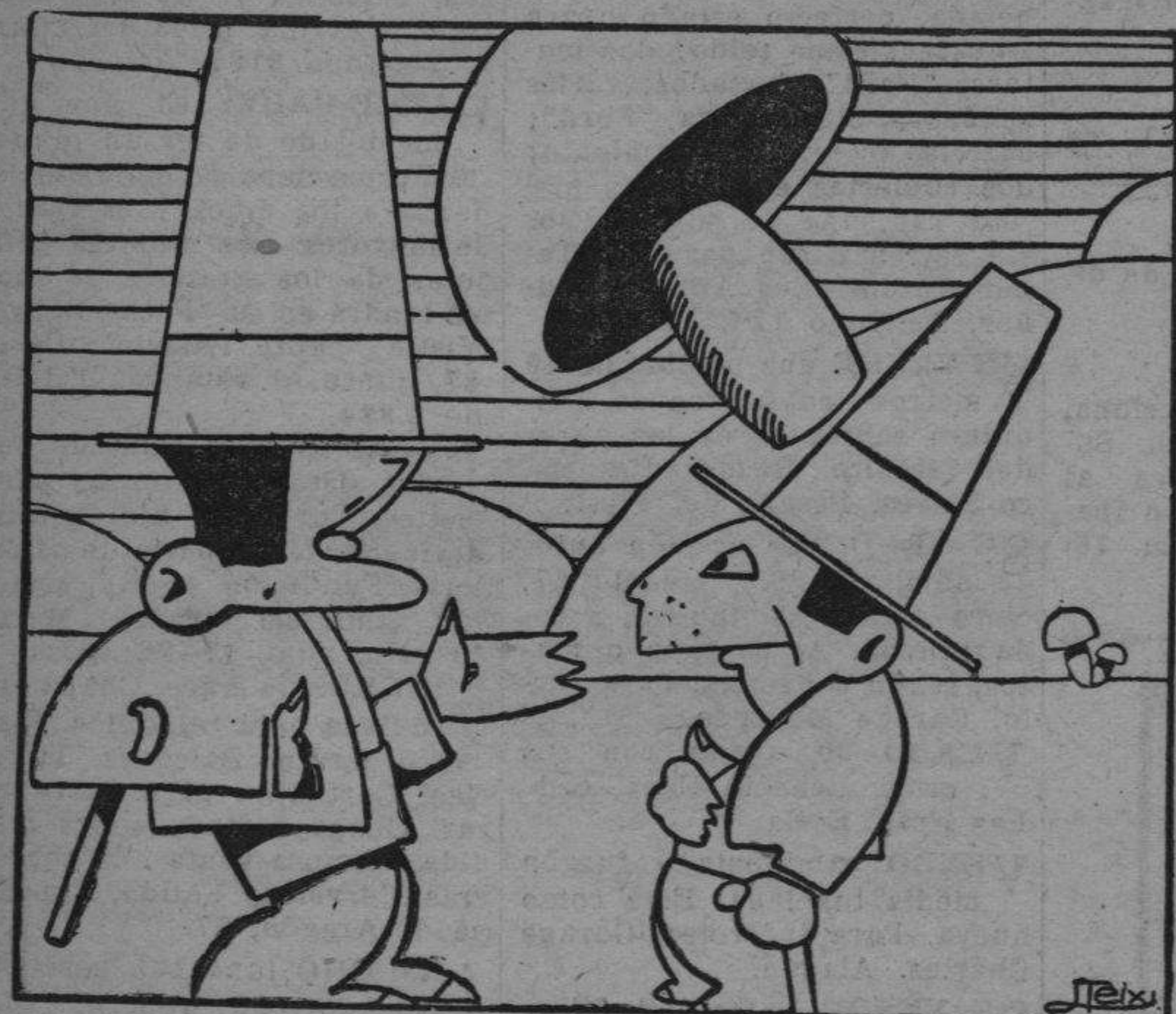
PATYNAZO



El cantador de tangos argentinos Fernando Contreras, que tomará parte en la función teatral organizada en honor de las modistas zaragozanas.

Doble jugada

Por Teixi



—¿Ha visto usted cómo nuestro paisano Rey va ganando el campeonato de ajedrez en Barcelona?

—Mejor lo juega nuestro gobernador, que ha ganado con los "peones".



Con motivo de la festividad de la Purísima, las clases de tropa del Arma de Infantería se reunieron en fraternal banquete.

